

Szerkesztőség:

Arad, Acsev-palota.

Kiadóhivatal:

Aradi Nyomda Vállalat.

Bulev. Regele Ferdinand 4/22

(József főherceg-ut.)

Sürgőny cím: Közlöny, Arad

Telefonszám:

Szerkesztőség és kiadóhivatal

151.

Megjelenik naponta reggel.

ARADI KÖZLÖNY

ELŐFIZETÉS

HELYBEN ÉS VIDEKEN

Egész évre 960 Lej
Fél évre 480 Lej
Negyed évre 240 Lej
Havonta 80 Lej

Hirdetések díjszabás szerinti

POLITIKAI ÉS KÖZGAZDASÁGI NAPILAP.

Főszerkesztő: STAUBER JÓZSEF.

Egyes szám ára 5 lej,

vasárnap 6 lej.

Bucurestiben 50 banival több

Békét harsonázik

az új esztendő. Az újévi üdvözlések pergőtüze záporozott az 1927. esztendő első napján Európára. A helyiérdekű kiskirályoktól fel egészen a római pápáig minden számottevő hatalmi tényező nyilatkozott és az üdvözlő szónoklatokra messzehangzó válaszokat adtak az újév alkalmából. És az államférfiak, politikusok, államfők, főpapok, hadvezérek ajkairól szinte kórusban hangzik a jelszó: béke, béke, béke! Mindenki békét, emberszeretetet, a produktív munka szükségességét hirdeti az új esztendő küszöbén és az 1927-es év ilyen bizakodó hangulatban, a rend, nyugalom, megértés jegyében indul el útjára.

Romániában is elhangzottak ezek a szokásos és programmszerű újévi nyilatkozatok. A királyi palotában összegyűltek az ország nagyjai és az egész ország, sőt a diplomáciai kar útján a külföldi üdvözlését és jókívánságait tolmácsolták Ófelségének. És a királyi ajkáról is elhangzott a biztató, reménytelő újévi kijelentés: Ófelsége a jövőben is minden erejét arra fogja fordítani, hogy a béke, a kibékülés nagy munkáját elősegítse. Az ország minden nemzetisége, felekezete, társadalmi osztálya és minden polgára megnyugvással, bizodalommal fogadja a legmagasabb helyről jött békeprogramot, amelynek kiviteli módja, végrehajtása a kormány kezébe van letéve.

Lássuk hát, mit mondanak a kormány tagjai a királyi célkitűzés megvalósításának részleteiről. Goga belügyminiszter szélesendet, nyugalmat, alkotó munkát jósol az 1927. év politikai életében, a drákói szigorúságú sajtótörvénytervezet módosítását, enyhítését igéri, konciliáns, békés külpolitikát a szomszédállamokkal, Erdély kisebbségi magyarjainak a paktum méltányos likvidálását, az esküt nem tett magyar tisztviselőknek nyugdíjat. A többi államférfiak is rózsás színen látják a jövőt.

A reszort-miniszterek kilátásba helyezték a lej stabilizálását, a közlekedés javulását, tanzabadságot az egyetemen, gazdasági, kulturális életünk nekilendülését, bort, buzát, békességet, minden jót. Talán még soha olyan gyönyörű perspektíva nem tárult az ország népe elé, mint újév alkalmából. Csodaszép ígéretek, aranybó álmok, fehérkő békeszavatok: ezek az újév harsonázó ígérései, amelyek életünk, sorsunk vezérlőinek, irányítóinak ajkairól hangzott el.

Hisszük, hogy sorsunk intézői őszintén, a lelkiük legmélyéről jött jószándékuktól eltelve tették meg újévi nyilatkozataikat és festették meg optimisztikus színekkel az új esztendő képét. Hisszük, hogy az összes hatalmi tényezők komolyan, a közös célok szem előtt tartásával terveztek ki ilyen ideálisnak ez évi munkaprogramjukat. Most már csak arra kell kérnünk a Mindenhatót, adjon nekik elég erőt, kitartást e szép és az újév ünnepi hangulatában fogant célok elérésére.

Goga Octavian: Most Bethlenen a sor.

A belügyminiszter nyilatkozata Románia külpolitikájáról Magyarországgal szemben. — Nyugdíjazták az esküt nem tett tisztviselőket. "Erdekes újévi köszöntés a cluj-i prefekturán.

(Az Aradi Közlöny cluj-i tudósítójának telefonjelentése.) Goga Octavian belügyminiszter az újév napján Clujon (Kolozsváron) tartózkodott, ahol az újév alkalmából fogadta az összes hatóságok, testületek, intézmények vezetőinek jókívánságait. A prefektúra dísztermében folyt le a hivatalos fogadtatás; a belügyminiszter Lupas igazságügyi miniszter társaságában fogadta a küldöttségeket. A pódiumon a miniszterek mellett Calutiu prefektus és Papp Danila tábornok foglalt helyet.

Tisztelgő küldöttségek.

Elsőnek Iván görög keleti püspök járult a belügyminiszter elé, aki előtt híveinek szerencsekívánatait tolmácsolta. Majd Hirschler római katolikus prépost a római katolikusok, Daianu szenátor a görög katolikusok nevében, Makkay püspök a reformátusok nevében, Alberti lelkész a luteránusok nevében járult a belügyminiszter elé. Sorra következtek ezután Klein Miksa dr. az ortodox izraelita, Eisler Mátyás dr. és Pichler József dr. a neolog hitközség elnökei. A külföldi diplomáták járultak ezután a miniszterek elé, majd sorra elvonultak a hadsereg, a hivatalok, intézmények, társadalmi egyesületek.

Ujságírók Goga előtt.

A küldöttségiárás során Goga belügyminiszter fogadta az ujságírók küldöttségét s azoknak szíves szerencsekívánatait. Majd érdekes diskurzus fejlődött ki a belügyminiszter és az ujságírók között.

— Mit hoz az újév a politikában? — kérdezték az ujságírók.

— Szélesendet és nyugalmat az egész vonalon. Stabili, nyugodt helyzet előtt állunk, a szenvedélyek kitombolták magukat. Az újév békét, nyugalmat, csendes alkotó munkát hoz. A kormány helyzete szilárd, a legnagyobb bizalommal nézünk a jövő elé.

A fuzió és az új sajtótörvény.

— Mi igaz abból, hogy a kormánypárt és a nemzetipárt között fuzió tárgyalások folynak?

— Ebben a kérdésben forduljanak az urak egy hivatalos politikai jóvendőmondóhoz, vagy egy kártyavetőnőhöz, de a tenyérjósok kompetenciája sem megvetendő. Mi mindenki szívesen látunk, mindenkivel szóba állunk, aki közös politikai elveket vall velünk. A mi őszintén demokratikus elveink ismeretese, akik követni akarják őszintén, becsületesen, azoknak baráti kezet nyújtunk és az ország érdekében szívesen dolgozunk velük együtt.

Ezután szóba került az új sajtótörvénytervezet. A küldöttség tagjai felhívják a miniszter figyelmét arra, hogy az egész ország és a közvélemény együttesen felháborítónak mondják a tervezetet.

— Nem olyan veszedelmes, — hangzik a megnyugtató. — Csak a tervezetet közölte a szakminiszter ur a nyilvánossággal, de ez még nem törvény. Úgy látszik — mondja Goga rejtett mosollyal, — kíváncsi volt a hatásra és a kritikára. A tervezet még nem törvény. Előbb a minisztertanács elé kerül, ahol mi is hozzászólunk és csak azután jön a kamara elé. Addig sokat módosíthatnak rajta.

Románia külpolitikája Magyarországgal szemben.

— Milyen a kormány külpolitikája Magyarországgal szemben?

— Kertőn áll a vásár. Előbb Bethlen István a sor, ő nyilatkozzon. Mi nem állunk a békés együttműködés útjában. Nemzeti politikánk, amely mindenkor konciliáns és megértő szellemű volt, Magyarországgal szemben is olyan külpolitikai kormányzást inaugurál, amely félre nem érthető. Budapesten a sor, mert a múltban is csak békés hurokat pengettünk és külpolitikánk a jövőben sem fog megváltozni. További jelszavunk: a béke és a szomszédállamokkal való jóviszony kimélyítése.

A Magyar Párt paktuma és az esküt nem tett tisztviselők.

— Mi van a Magyar Párttal kötött paktum likvidálásával?

— A Magyar Párttal kötött paktumot továbbra is álljuk. A függő kérdések lassanként megoldást nyernek. A kormány a törvényes keretek határain belül a paktum különböző megállapodásait realizálja. Mindez csak türelem és idő kérdése. A holnaptól a magyarság mindenesetre többet várhat — mondja Goga észrevehető megmondolással, — mint amit a tegnapi adhatott.

A beszélgetés az esküt nem tett magyar tisztviselők régóta húzódo ügyére terelődik. Calutiu prefektus közbeszól:

— Ebben a kérdésben a Magyar Párt új memoranduma nálam van, át fogom nyújtani a miniszter urnak.

— Ismerem ezt az ügyet, — mondja a belügyminiszter. Méltányosan és közmegelegedésre akarjuk ezt a kérdést is megoldani. Nyugdíjat fogunk adni a volt magyar tisztviselőknek. Csak itt is egy kis türelmet kérünk.

A beszélgetés itt véget ért és a miniszter nagyszabású beszédben köszönte meg az üdvözléseket. Külön-külön foglalkozott az egyes testületek problémáival s mindegyikükhöz lelkes köszönőszavakat intézett. Az ünnepélyes fogadtatás után büfé állott a megjelenetek-rendelkezésére s Goga belügyminiszter szívesen elbeszélgetett a küldöttségek egyes tagjaival.

A'hir Radics elleni merényléről.

(Az Aradi Közlöny távirati tudósítása.) Belgrádi jelentés szerint a szerb radikális képviselők értekezlete bizalmát nyilvánította az új kormánynak. A skupstina így január 25-én összeül s azon az új kormány bemutatkozik.

Tegnap az a hír terjedt el, hogy Radics István horvát parasztvezér ellen merényletet követtek el és a horvát parasztpárt vezérét egy négygyulésen két revolvergolyóval megölték. A belgrádi miniszterelnökségen erősen cáfolják a hirt, amelyet azonban az egyik lap különkiadásban közöl. A Pravda mai száma szintén cáfolja a hirt s azt írja, hogy Radics a tegnapi napot is a szokásos módon töltötte és semmi különösebb esemény sem történt vele.

Megnyerte csatáját az aradi színház.

Arad közönsége megint találkát ad a színházban. — Szendrey Mihály szinigazgató nyilatkozata az idei szezon tapasztalatairól és a jövő reményeiről.

(Arad, január 3.) Aradnak az elmúlt esztendőben állandóan felszínre levő problémája lett a színházkérdés. Vagy három direktor is vajudott egymásután ennek megoldásával és a hosszú, kínos vergődések végül is odavezettek, hogy a szinigazgató így vagy úgy, csődöt mondott s elképzelhetetlen zavarok támadtak a színház életében. Nyugodt, csendes konszolidált viszonyok csak az elmúlt év őszén kezdődtek, amikor az aradi közönség régi, kedvelt direktora: Szendrey Mihály vonult be Aradra és amint az eddigi kilátások mutatják, Szendrey Mihály megteremtí majd — hosszú idők után először — a sima, incidens nélküli kellemes szezonvéget, melyet bizony öt év előtti direktorsága óta nem igen kaptunk más igazgatótól. Most, a lefolyt negyedestendő színházi eredmény kimutatással kapcsolatosan kérdést intéztünk Szendrey Mihályhoz, nyilatkozzék eddigi tapasztalatairól, jövő programjáról:

— Hogy vagyok megelégedve az eddigi eredménnyel? — kezdődött Szendrey válasza. — Ezt a kérdést a közönségnek kellene föltenni, hogy van ő megelégedve velem? Nekem mindenkor megelégtünk kellennem. Megfelelek azonban: elégedett vagyok teljesen, mert megtaláltam az én régi jó közönségemet, azokat a színházbajárókat, akiket husz esztendőn át szolgáltam odaadással, hűen. Én a régi maradtam, a közönség nagy része is. Kötelességem teljesítem, s büszke vagyok arra, hogy a prózai előadások közönségét is sikerült felrázni közönyéből. Szinte példátlan eset az ma, hogy három hónapos idényben egy társulatnál, ahol ötféle műfajt kell ápolni, a prózai darabok olyan tomboló sikereket árasztottak, mint a Noszty-fiu esete Tóth Marival, mely 14, az Alvó férj, mely 7, a Darázsfiú, mely 6 és a Játék a kastélyban, mely 7 előadást ért meg egymásután. Hatalmas erkölcsi siker ez.

— A Cirkuszhercegnő őszinte, meleg sikeréről beszélve, elárulhatom a siker titkát s hogyan lehet a mai rémes viszonyok között ilyen előadást adni, amikor ugyyszólván nap-nap után más és más darabokat kell próbálni. Hiába költenék én el kétszáz ezer lejt a kiállításra, ha a társulat nem támogatna teljes lélekkel fázadozásomban. Az aradi szinistársulat személyzete nap-nap után olyan respektabilis munkát végez, amelyet sem fejelem, sem büntetés, sem fényes anyagi dotáció nem produkálhat, hanem ezt csakis a tagok és a direktor között fennálló szoros, belső kapocs eredményezheti. Amint látható volt, a Cirkuszhercegnő előadásán maguk a drámai társulat főerősségei statisztáltak minden művészi önérték megsértése nélkül. A belső kapocs, a szoros baráti viszony, a szükségben való segítség, az a siker titka. És mindezt csakis akkor lehet elérni, ha a szinistársulat kezében nem a virgács és nem a színházi törvényszék szigorú paragrafusai fenyegeti, hanem az igazgató, a kolléga meleg, jószava kéri a társulati tagok összeségét.

— Milyen az anyagi eredmény? Sajnos, nem lehet jó. A közönség áldozatkészsége csakis a szükséges anyagi megélhetést biztosítja, de ez nem a közönségen múlik, hogy anyagilag is elégedett legyenek. Mert, ha 900.000 lej havi rezsi mellett még a jövedelem egy negyedét is oda kell adnom adóba, akkor bizony ugyancsak lehetnek némi aggodalmaim a nyári idényre vonatkozólag. Mi lesz a nyáron a lényegesen kedvezőtlenebb szezonban, a gyenge házaknál, ha most sem tehetek félre semmit.

— Az új esztendő programjára a következőket mondhatom. Szerintem a színház programját mindig a közönség állapítja meg, mert hiába hozom én azokat az újdonságokat, amelyek nekem tetszenek, a közönség dönti el, hogy neki mi kell. Sok jó újdonságom van. Mind elő fogom adni, mivel a színház

jövője megköveteli, hogy állandóan műsoron tartsam a legfrissebb újdonságokat. Egy nagyon szép művészi kötelességet is felvettem a januári programomba. Gál Gyula, az aradi

Meg akarták lopni Amerikában Mária királynőt.

(Az Aradi Közlöny távirati tudósítása.) Newyorkból érkezett jelentés közli: A newyorki törvényszék tív évi fegyházra ítélte bevallotta, hogy Mária királyné ékszereit is sága keresztülhuzta számításait.

származás hírneves pesti művész januárban ünnepli Pesten országos ünnep keretében 40 éves színészi jubileumát. Szeretném Aradon is megtartani ezt az ünnepet, ha megkaphánám Gál Gyula beutazására a miniszteri engedélyt. Egyébként a tavaszi szezonra mindazokat a neves külföldi művészeket igyekezek lehozni, akiknek bejövetele elé semmiféle akadály nem gördül.

Rejtélyes támadás magyar mágnások ellen

Egy ismeretlen ur rálőtt Keglevich Ilona grófnő robogó autójára. — A titokzatos merénylő nyomtalanul eltűnt.

(Az Aradi Közlöny budapesti tudósítójának távirata.) Különös revolveres támadás ügyében nyomoz a budapesti rendőrség, amely teljes diszkrécióval kezeli ezt a titokzatos ügyet. A ligeti villanegyedben, közel az Andrássy-úthoz, egy eddig ismeretlen ur revolveréből utánlőtt egy autónak, amelyben báró Rodics Antal, Bárczay Ferenc cs. és kir. kamarás és annak felesége szül. Keglevich Ilona grófnő ült, aki különben nővére a Kohner Alice-botrányból ismert Keglevich Pál grófnak. Bárczayék az év nagyobb részét az örökölt Keglevich-birtokon, Somogyzentmiklóson töltik és pesti lakásukban felkérésükre egyik jó ismerősük, báró Rodics Antal, a Tátra-autóvállalat igazgatója foglalt el néhány szobát. Pár nappal ezelőtt Bárczayék Budapestre jöttek s a báróval megbeszélték, hogy tegnap este színházba mennek. Este hat óra tájban érkezett báró Rodics autójával a villa elé. Mikor kiszállt, észrevette, hogy szemben a Mücsarnok arénauti oldalánál egy jól öltözött férfi áll, aki feltűnően figyel. A báró megállt az autó mellett és pár percig farkasszemet nézett az elegáns urral, akin szörmealléros, fekete télikabát volt és kamásni. A báró, amikor bement a villába, előhívatta a házmestert.

— A Mücsarnok mellett, a tulsó oldalon egy gyanusan viselkedő ur leselkedik mifelénk — mondotta báró Rodics a házmesternek — roszszat sejtjek, legyen szives, vegye magához a revolvert és maradjon itt kinn az uccán, míg az autóra beszállunk.

A házmester magához vette revolverét s örködni kezdett. Nehány perc múlva lejöttek a lakásból Bárczayék és báró Rodics. A grófnő sietve beszállt az autóra és a sofőr izgatott, gyors beszélgetést hallott, amely gazdája és Bárczayék között folyt le. De hogy mit beszéltek, azt nem tudta kivenni. Mindhármán autóra ültek és a kocsi megindult. A házmester önkéntlenül is a tulsó oldalra pillantott s a gyanusan ólálkodó urat kereste tekintetével. Megdöbbenéssel látta, hogy a jólöltözött ur abban a pillanatban, ahogy az autó elindult a villa elől, előugrott sötét rejtékhelyéről és a rohanó autó után szaladt. Az uttest közepére ért már, az autó viszont az Andrássy-ut sarkára. Ebben a pillanatban az autó után futó férfi revolvert rántott és gyors lövés adott le a gépkocsira, amely mintegy 4—5 méternyire lehetett tőlük. A házmester, amikor az első lövés eldördült, előkapta revolverét, kiugrott a gyalogjáró szélére és rálőtt a támadóra, a golyó azonban célt tévesztett. A támadó tovább szaladt az autó után és revolverét előreszegezve, ezt kiabálta:

— Senki se álljon utamba, mert lővök!

A második lövés eldördülése már riadalmat keltett. Egy villamos haladt épen arra, az utasok lecsöngették a vihámet s leugráltak a kocsiról. Egyrésztük a liget felé futott, másrésztük pedig az előttük rohanó lövöldöző ember után. Az autó közben befordult az Andrássy-útra és igen nagy sebességgel rohant tovább a nyilegyenes úton. A rendőr le akarta állítani a száguldó autót, akkor vette észre a

Newyorkból érkezett jelentés közli: A Jon Alderson ékszerbolvajt, aki a tárgyaláson el akarta tulajdonítani, de a királyné óvatossága miatt nem sikerült.

nyomában rohanó urat, kezében a revolverrel. A rendőr is a lövöldöző után vetette magát. Az autó oly gyors iramban haladt, hogy rövidesen eltűnt az üldözők szeme elől, de nyoma veszett a revolveres támadónak is. Később több rendőr érkezett a helyszínre, végigjárták az egész környéket, de a támadót nem találták meg.

A nyomozás azonnal megindult, de ma előtt még Bárczay Ferencet és feleségét kihallgatták volna, azok már ma délelőtt elutaztak a fővárosból. Báró Rodics Antalt idézték be ezután a kerületi főkapitányságra. Vallomásában semmi lényeges utbaigazítást adni nem tudott. Ugyancsak lényegtelen vallomást tett Dobos István házmester is. A rendőrség most Bárczayék kihallgatásától reméli a rejtély megoldását.

Vadászatok Aradmegyében.

A harmadik nap eredményei. — Bucuresti-i vendégek Aradon. — Elejtett vaddisznó.

(Arad, január 3.) Az Aradi Közlöny megírta, hogy Aradvármegye területén rendezett háromnapos vadászat első két napja mily eredménnyel végződött. A harmadik napon a hajtóvadászatot a Nadab melletti szomosi erdőben tartották meg, amely alkalommal hat róka, 20 fácánkakas, száznál több nyul kerül puszkavégre. A vadászaton, mely nehéz terepen folyt le, a következő meghívott vendégek vettek részt: Savulescu Miklós dr., országos vadászati főfelügyelő, Micescu Istrate dr., a bucuresti-i ügyvédi kamara dékánja, Zamfirescu György gyáros Bucurestiből, Giulan Arcadie aradi államrendőrségi igazgató, Miclos Emil dr., Lufai Cornel dr. aradi ügyvédek, Andrény Lajos báró, Bohus Zsiga báró, Czárán János, Kapdebó János földbirtokosok, Záray Jenő középiskolai tanár és Vernica János erdőész. A vadászat után a vendégek autókban tértek vissza Aradra. A háromnapos vadászatot Ciorogari Jenő kapitány, kerületi vadászati felügyelő rendezte s a kitűnő eredményért őt illeti az elismerés. Azt is megírtuk, hogy a „Moma-Codru” társaság Moneasa (Menyháza) és a biharmegyei Vaskóh (Vaskóh) környékén kezdte meg több napos hegyi vadászatát. Dániel Péter földbirtokos, a hírneves afrikai vadász egy hatalmas vadkant sebesített meg halálosan s késő esti órákig kintaróment vérvonatok után, míg végre a vaddisznót aléltan megtalálta és egy biztos lövéssel agyonlőtte. A társaságba visszatért Dániel vadász társai nagy lelkesedéssel fogadták. A vaddisznó hatalmas példány, testsúlya meghaladta az egy mázsát.

— FRIEDRICH ISTVÁN A PESTI VIZMŰTELEP IGAZGATÓJA LESZ. Budapesti hírteljesíti: A városházi körökben az a hír terjedt el, hogy Friedrich István volt miniszterelnök lemond a mandátumáról és a fővárosi vízművek élére kerül vezérigazgatónak, helyébe a parlamentbe Szabó József, a keresztényszocialistapárt főtitkára kerül be. A Woffpárt vezetői állítólag már meg is egyeztek ez ügyben a többi párttal.

Véres zavargások

Oroszországban.

(Az Aradi Közlöny távirati tudósítása.)
Moszkvából jelentik: Az elmúlt napokban ismét összeütközések voltak a külvárosokban a Stalin-párt és az ellenzék között. Egyes helyeken a miliciával is történtek összeütközések. Számos letartóztatást eszközöltek.

Iparosházépül Aradon

Négymeletes palotát tervez Arad iparossága. Az aradi iparosok Otthonegyesületének megalkulása.

(Arad, január 3.) Vasárnap délelőtt fél tizenegy órakor tartotta meg az Aradi Iparosok Otthon Egyesülete alakuló ülését. A városháza nagyterme zsufolásig megtelt az iparosság képviselőivel és ez a nagyfokú érdeklődés máris igen biztató eredménynek könyvelhető el az egyesület működésének megkezdésekor. Megjelent, sőt fel is szólalt az alakuló ülésen Steigerwald Alajos ipartestületi elnök is, aki hosszú betegségéből felépülve ezuttal szerepelt — régidő óta — első ízben a nyilvánosság előtt.

Reinhart Gyula butorgyáros nyitotta meg az alakuló ülést és vázolta az egyesülés célját s programját. Elmondotta, hogy első dolguk lesz felépíteni az iparosság otthonát, amit 4 emeletes palotának terveznek, azután pedig sor kerül a különböző szociális programponatok megvalósítására, mint például az elagzott iparosok részére menház építése és az iparosanatórium felállítása. Rámutatott arra, hogy hasonló egyesület működik már Oradea-Maren (Nagyváradon), Clujon (Kolozsváron) és Brasovban és a kezdeményezőknek az a célja, hogy ezeknél még virágzóbb egyesületi életet teremtsenek meg Aradon is.

Moskovitz Izidor az előkészítő munkálatakról számolt be az egybegyűléseknek. Kegyeletes szavakkal emlékezett meg néhai Gianotti Nándor szabómesterről, aki négy évvel ezelőtt az egyesület megalakításának eszméjét felvette. Ő rendezte erre a célra az első bálát is. Az egyesület ma 439.000 lej vagyonnal rendelkezik, ezenkívül pedig 137 alapító, 117 reudes és 14 pártoló tagja van. Moskovitz ezután az alapszabályokat ismertette, amelyet elfogadtak, majd az igazgatóság megválasztására került a sor. Az igazgatóság tagjai a következők lettek: Bakács Miksa, Hidvégi Mátyás, Moskovitz Izidor, Reinhart Gyula (3 évre), Braun Samu, Marita György, Varga Kálmán, Zubb István (2 évre), Assael Károly, Hoffmann Ferenc, Lengyel László és Zombory Gyula (egy évre). Póttagok lettek: Czernotzky Mihály és Kártvas Lajos (három évre), Fock Gábor, Petőfi Demeter (két évre), Hillyer Mihály és Illyés István (egy évre). Ezenkívül egy 60 tagú választmányt választott meg az alakuló ülés.

A választások mezejtése után Steigerwald Alajos ipartestületi elnök, az ipartestület nevében üdvözölte az új egyesületet és annak a reményének adott kifejezést, hogy az rövidesen meg is tudja valósítani azokat a nemes célokat, amiket maga elé tűzött.

Czernotzky Mihály azt indítványozta, hogy az egyesület forduljon a városhoz, vagy az agrár-bizottsághoz és kérjen egy megfelelő telket az Óvár-téren, ahol az új otthont rövidesen fel lehetne építeni. Az indítványt a gyűlés elfogadta, végrehajtásáról az igazgatóság gondoskodik.

Lakatos Mihály követendő példaként hozta fel, hogy a kisenői iparosság egy év alatt megépítette új székházát és bizakodásának adott kifejezést aziránt, hogy az Aradi Iparosok Otthonegyesületének is felépül ilyen rövid idő alatt saját háza a városban.

Az alakuló ülésen különben 38 új tag lépett be az egyesületbe. Az igazgatóság szerdán este fél 9 órakor tartja alakuló ülését az ipartestület helyiségében. Ekkor választják meg az új egyesület elnökét is az igazgatóság sorából.

Zsidó hitre tért egy szocialista képviselő leánya.

Vanczák János leányának regényes esküvője.

(Az Aradi Közlöny budapesti tudósítójától.)
Érdekes esküvő volt vasárnap a Dohány-uccai izraelita templomban, ahol Erdős József magántisztviselő feleségül vette Vanczák Margitot, Vanczák János képviselő leányát. A házasságnak egészen regényes előzményei vannak. A fiatalok már öt esztendeje szeretik egymást,

azonban a leány nem akart engedélyt kérni atyjától, hogy áttérhessen a zsidó hitre, a férfi szülei pedig ragaszkodtak ahhoz, hogy fiuk csak zsidó leányt vehessen el. A fiatalok ezért megvárták, míg a leány nagykoru lesz és most azután, hogy a leány szabadakaratóból a zsidó hitre térhetett, megtartották az esküvőt.

Meglopták Aradon egy magyar író özvegyét.

Néhai D'Azertis-Orbók Lóránt özvegyének kellemetlen vasuti kalandja.

(Arad, január 3.) Tragikus körülmények és a véletlen egy rendkívül érdekes jövevényt sodort ma Aradra Nem jószántából jött bérkocsija a rendőnprefektura előtt állott meg. A rendőrtisztviselő előtt aztán elmondta a feltűnő szépségű, gyászruhás hölgy, hogy Ana D'Azertis-nek hívják, spanyol operaénekesnő Madridból és férje rokonainak látogatására érkezett Erdélybe. Utközben azonban, valószínűleg a piski-i átszálláskor, ismeretlen tettesek ellopták egymegyed milliót érő gyöngy-sorát.

A rendőrtisztviselő rosszul értelmezte a spanyol hölgy nevét s úgy diktálta a jegyzőkönyvbe: Doamna D'Artezi. S ekkor egy igen érdekes fordulat következik. A spanyol donna nem spanyolul mondja, hogy „neno”, hanem idegenes akcentussal, magyarul:

— Nem D'Artezi... D'Azertis... És könnyeim át elmosolyodik, olyan humorosnak találta, hogy valahogy vízvezetéknek keresztelték el.

Arad vidáman bucsuzott az ó-évtől.

Tobzódó jókedő, kacagás, mulatás Arad Szilveszter-éjszakáján.

(Arad, január 3.) Szilveszter napján, a kora esti órákban még nem nagyon lehetett észrevenni, hogy itt van a nap, amelyen bucsut mondanak az elmúlt esztendőnek. Éppen olyan volt minden, mint akármelyik más hétköznapon. Legfeljebb a kávéházakban mutatkozott már ekkor is némi élénkség. Elegáns fiatalemberek és komolyabb családapák néztek be pár pillanatra, hogy asztalt foglaljanak le. Ez a gondoskodás indokoltnak is bizonyult, mert tizenegy óra tájban valóságos népvándorlás indult meg. A színházból, moziból és más szórakozóhelyekről kitóduló vendégek egymás kezébe adták kávéházak, vendéglők, szórakozóhelyek kilincseit. Mégis itt: az aranyrámás tükrök alatt a pazar villanyfényben, itt kell bevarni az új esztendőt.

Éjfél felé pedig csaknem minden asztalon ott csillogott a jól szabott poharakban a bor, meg a pezsgő. A cigány húzta rendületlenül: néhány megmozdíthatatlan törzsvendég pedig elégedetten állapította meg:

— Na, nem panaszkodhatnak a kávéosok. Nekik jól kezdődik az újév.

Igazuk is volt, akárhová ment az ember, mindenütt „felt ház” hirdette a Szilvesztert.

Nemsokára megjelent a szerencse szimbóluma: a szokottnál is komposabb képti kéményseprő és boldog újévet kívánva, adta el seorú-jét. Soha ennél kapósabb árut, mint a kéményseprő virgács szilveszterkor. Már csak egy-két perc van hátra. Mindenki a pohárhoz nyul, aztán sötétség. Elalszanak a villanyok. Pajkos kacagás csattan be itt-ott a pillanatnyi csendbe. Aztán ismét világosság. A poharak össze-csendülnek. Piros, reménykedő arccal üdvözlik 1927-et. Az innepélyes hangulatot harsány sivitás zavarja meg. Hozzák a rózsaszínű malacot. Mindenki megsimogatja a visongó kis jószágot és ezzel már benne is vagyunk az új esztendőben. Megy minden a maga útján tovább és a fiatalság körülmez, hogy miképp lehetne táncolni egyet. Nehéz dolog ez egyelőre, de a charlestonéhes párok keleményesek. Végre sikerült egy körülbelül 4 négyzetméternyi helyet okkupálniuk és azon aztán vagy 20—30 pár megkezdte a ringást és a rángatózást. Na-

gyon szép volt. Különösen az, hogy egy lépést se tudtak se jobbra, se balra tenni. Csak úgy, helyben ritmuskodtak. Hajnal felé kezdett csak fogyni a publikum a táncokedvelők nagy öröme.

Másnap majdnem tavaszi verőfény kacagott le a bulvárra. A korszón alig lehetett mozogni a déli órákban, mint más ünnepponon, vagy vasárnap, de milyen különös volt minden az erős nappali fényben. A szép leányok és asszonyok arcán még megbujik az elmúlt muzsikás, táncos éjszaka pirossága, csak a szemek bágyadtabbak kissé. Meglátszik, hogy tulajdosok csak pár órára hunyta le őket, ha ugyan egyáltalán lehunyta. Az elegáns dandy azonban aránylag frissek és erős fiuk most is. Ilyenkor látszik meg igazán, hogy milyen áldott jó intézmény az a gőzfürdő. Egész délig csak úgy ontotta ki magából az ujjászületett embereket, akik olyan könnyű szóval vettek bucsut a sok szomorúságot hozott 1926-tól, hogy vidáman, reménykedve lépjenek be az új esztendőbe.

ÜZLETI KÖNYVEK—DOSSIÉK

Sándor Ferenc papírüzletében Arad, megyeházzal szemben

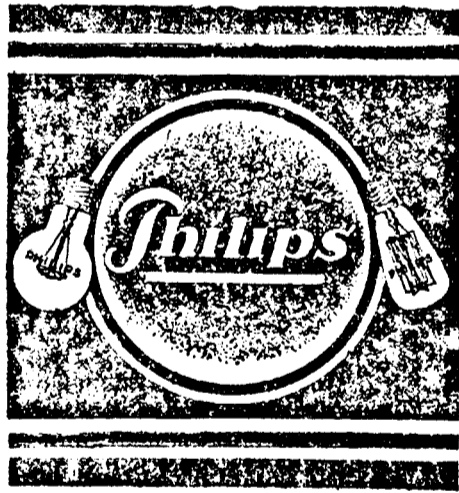
— Világjáró Aradon. Néhány nap óta egy furcsa karszalagos, vitorlavászonból készült sportruhás és fülvédőkkel ellátott férfi vonja magára a figyelmet Aradon. Első szempillantásra kitalálható, hogy világjáró. Herzberger Waldemárnak hívják egyébként és Németországból indult el 1922-ben utjára gyalog. Bejárta eddig Dél- és Nyugateurópát, valamint Északafrikát. Nyolc évig tart utja, ebből négy már eltelt, amely idő alatt 20.000 kilométert tett meg. Nyolc év múltán, 300.000 aranyárkát kap. Aradról Bucurestibe viszi utja. Onnan Török- és Oroszországba megy. Majd Kinán és Japánon át Amerikába. Közben iparvállalatoknak is ügynökösökodik. A papától egy ezüst emlékérmét kapott. Van azonkívül egy értékes autogrammgyűjteménye, amelyben ott diszeleg Mussolini kézvonása is. A világjáró Herzberger holnap indul el Aradról Törökország felé.

Művészet.

* Az aradi színház heti műsora. Kedd este 8 órakor: Cirkuszhercegnő, operett. (B. bérlet.) Szerda: Nincs előadás. Csütörtök délután 3 és fél órakor: Cirkuszhercegnő, operett. (Rendes hely-árak.) Este fél 8 órakor: Cirkuszhercegnő, operett. (C. bérlet.) Péntek délután 4 órakor: János vitéz, operett. (A Faludy-féle gyermektársulat fel- lépte.) Este: Román előadás. Szombat este 8 óra- kor: Cirkuszhercegnő, operett. (Bérletszűnet.) Vasárnap délután 3 órakor: Csuda Mihály sze- rencséje, operett. (Mérsékelt helyárak.) Délután 5 és fél órakor: Zsába, bohózat. (Mérsékelt hely- árak.) Este 8 és fél órakor: Cirkuszhercegnő, ope- rett. (Bérletszűnet.)

* Budapesti színházak műsora. Budapestről jelen- tik: A pesti színházak e heti műsora a következő: Királysínház: Egész héten: Chopin; csütörtök és va- sárnap délután: A cirkuszhercegnő. — Magyar Szín- ház: Kedd, péntek: Az új földesúr; szerda, csütörtök: Játék a kastélyban. — Vigaszínház: Kedd, csütörtök este, szombat és vasárnap délután: A Noszty-fiu ese- te Tóth Marival; szerda, péntek, vasárnap este: Nem nőülök. — Városi Színház: Kedd, péntek: Asszony- kám; szerda, vasárnap: Varázskeringő; csütörtök, szombat: Nebántsvirág. — Belvárosi Színház: Kedd, szerda: Egy férj eladó; csütörtök délután: Darázs- szék, este: Egy férj eladó; péntek: A vasáros; szom- bat: Egy férj eladó; vasárnap délután: Darázs- szék, este: Egy férj eladó. — Fővárosi Operetteszínház: Egész héten minden este: Uraim, csak egymásután. — Andrásy-utcai Színház: Egész héten minden este: A cso- dálatos nagymama. Majd a Raposa, Szerbusz Sára, A doktor ur alszik, új tréfák, új magánszámok. — Royal- Orfeum: Egész héten minden este: Az új műsor.

* A Waldbauer—Kerpely vonósnegyes a londoni Daily Express szerint is kétségtelenül a legjobb vonósnegyesek közé tartozik. Ezeknek a csodálatos művészeknek úgy muzikálása, mint ritmikája olyan foku, melynél jobbat nehezen le- het elképzelni. Mozart és Beethoven quartettjeit úgy játszották, hogy az elkényesztett londoni közönség csodálata minden tétel után csak növe- kedett. A kiváló művészek Aradon kedden, jan. 11-én hangversenyeznek.



* Az aradi színházi iroda hírei. A Cirkuszhercegnő olyan sikert aratott, amilyen még nem volt Aradon. Esténként zsufolt nézőtér gyönyörködik a fővárosi ni- vón álló előadásban. Az érdeklődés még mindig olya- i intenzív, hogy az igazgatóság általános óhajnak en- gedve egész héten a Cirkuszhercegnő-t tartja műsor- on, sőt csütörtök délutánra is kitűzte, hogy azok is gyönyörködhessenek a nagy slágerben, akiknek csak délután van idejük a színházlátogatásra. — A Zsába — délután. A Zsába legutóbbi reprize alkalmával ha- talmas sikert aratott. A legszemlésebb és legmulat- ságosabb francia bohózatot vasárnap délután 5 és fél órakor játsszák. A vezető szerep Szendrey Mihály szimlagató kezében van. — A Jánosvitéz — gyer- mekelőadásban. Péntek délután 4 órai kezdettel a szín ház igazgatósága gyermekelőadást rendez. A János vitéz kerül színpadra, amelynek minden szerepét Faludy Károly gyermektársulatának tagjai játsszák.

* Aradmegyei festőművész képkiallítása Aradon. Papp Sándor festőművész, a clujai (ko- lozsvári) szépművészeti főiskola igazgatója, január hó 9-én nyitja meg képkiallítását a Kul- turpalota kiállítási termében. A jeles művész aradmegyei születésű és 25 évig volt tanára a budapesti Iparművészeti Akadémiának. Ki- állítását nagy érdeklődéssel várja Aradmegye és Aradváros művészetszerető közönsége.

Betiltották a japángombát Aradon

Az aradvárosi főorvosi hivatal eltiltotta az aradi gyógyszer- táraikat a kivonat készítésétől és árusításától.

(Arad, január 3.) Azoknak, akik a mindin- kább híressé váló japángomba csodálatában biztak, nagy szomorúságot szerzett ma Cucu Vazul dr., Aradváros főorvosa. Betiltotta a japángomba-kivonat árusítását. A betiltó ren- delkezést hivatalos vizsgálat előzte meg. Dr. Cucu Vazul városi főorvos, ugyanis a legújabb fiatalító szer, a japángomba-kivonatról elter- jedt híreket hallva, személyesen megjelent a gyógyszer- táraikban, amelyek azt árusították és megvizsgálta a kivonatot. A vizsgálat után nyomban szóbeli rendeletet adott ki, hogy a gyógyszer- táraik azonnal szüntessék be a kivo- nat gyártását és árusítását. A tiltó rende- kezést ma a következőkben indokolta meg a főorvos:

— Elsősorban is le kell szögezmem, hogy

gyógyszertárakban csakis a hivatalos köny- vekben felfektetett gyógyszereket szabad áru- sitani, meg azokat a specialitásokat, amelyek- nek gyártói külön engedélyt kaptak a speciá- litás forgalombahozatalára. Ez a japángomba- kivonat azonban egy felelősség nélkül készített és árusított készítmény. Tüzetesen megviz- gáltam a kivonatot és azt konstatáltam, hogy egyszerű orosz tea, amelyből hiányzik a cu- kor. Az, hogy nagymennyiségű jódot tartal- mazna, egész egyszerűen nem igaz. A gombát magát nem láthattam, mivel azt nem mutatták meg, de tartozom hivatali állásomnak is azzal, hogy hasonló készítményeknek 30 grammon- kint 30 lejért való árusítását ne engedjem meg. Még egyszer hangsúlyozom: japángomba-ki- vonatot egyetlen aradi gyógyszer- tárnak sem készíteni, sem árusítani ezentul nem szabad.

Mulatság.

Chis'neiu ünnepe.

Iparosmulatság az iparosság új székházában.

Chisineu-Kisjenőről jelenti tudósítónk: Az elmúlt télen pusztított nagy árvíz lerombolta a kisjenői iparosszékházat is. Az árvíz pusztit- tása után az iparosok egyrésze, Cohan Illés elnök, Tokay János alelnök, továbbá Boros István, Liebermann Gáspár, Marián Béla, Fackelmann Sándor, Cohan János, Strieler Já- nos, Óváry József, Benkő Pál, Tóth Lajos és Szedmak Flórián lelkes vezetésevel megkezd- ték a gyűjtést s lelkes fáradozásuk eredménye- képen egy esztendő alatt felépült az új iparos székház. Sokat köszönhet a mozgalom Chirila Iustin főszolgabírónak is, aki megértéssel ál- lott mindennemben az iparosság segítségére. Az új székházat szilveszter napján szentelték fel ünnepélyesen, majd újév estélyén nagyszerűen sikerült műsoros táncestélyvel ünnepelték meg a nagy eseményt, azt, hogy egy emeletes pompás ház hirdeti a chisineui iparosság ne- mes áldozatkészségét és odaadását.

A székház hatalmas méretű táncterme már a legelső alkalomból is kicsinynek bizo- nyult. Ilyen anyagi eredményt rég nem értek el bállaik, mint ezzel az alkalommal, amikor mindenki kivette részét az iparosság örömeiből. A magas nivóju műsor összeállításáért a fá- radhatatlan tevékenységű Braun Fülöpné nő- egyleti elnökmöt illeti meg minden dicséret. Az estélyt Cohan Illés románul és Tokay János magyarul elmondott beszédben nyitották meg, majd Lakatos Mihály az aradi ipartestület üd- vözlését tolmácsolta. A műsor lezárultabb száma a szellemesen megírt Eleven Újság volt, amelyben a *Prolog*: Marian Gizike, *Vezér- cikkek*: Mayer József, *Divat*: Rosenthal Böske, *Szerkesztői üzenetek*: Hegedűs Margit, *Mű- tárlat*: Szeberényi Lajos, *Törvénykezés*: Jung- virth József, *Hirrovat*: Buruczky Mariska, *Sport*: Mátyássy István, *Apróhirdetés*: Kotzka Etelka, *Levelezés*: Schwartz Adolf voltak. Mű- vészi értékű volt még Boariu Elvira és Onica Florica énekesszámai, valamint Cohan Livia és Roitan Corneli kétünöen sikerült szavalata. Majd egy humoros jelenet következett, amely- ben Roitan Romul, Hotoran I. és Roitan K. produkáltak szép eredményt. Nagy tetszést aratott a Gurka László vezetése alatt álló da- lárda, amely szebbnél-szebb magyar dalokat énekelt. A siker megteremtésében dicséretes tevékenységet fejtett ki: Fackelmann Sándor- né, Liebermann Gáspárné, Isztin Istvánné, Tóth Lajosné, özv. Unterwágerné, Boros Pé- terné, Boariu Péterné, Cohan Illésné és Marián Béláné. Az estélyen megjelent hölgyek névsor- rát az alábbiakban állította össze a rende- zőség:

Chirila Iustiné, Braun Fülöpné, Tatár Miklósné, dr. Bustea Cornelié, dr. Margócsi N. né, dr. Goldzieher Mártonné, dr. Orosz La- josné, Gai Godorné, Boar Demeterné, Boar Péterné, Braun Béláné, Fekete Lászlóné, Co- han Illésné, Mayer Ferencné, Molnár Imréné, Marian Béláné, Hegedűs Kálmánné, Buruczky Mihályné, Dávid Józsefné, Laczó Jánosné, La- czó Gyuláné, Messzer Béláné, Sofra Miklósné.

Molnár Sándorné, Stupka Józsefné, Acsay Istvánné, Pápay Károlyné, Margittay Adolfiné, Sándor Dezsóné, Löwinger Péterné, Spitz Si- monné, Liebermann Gáspárné, Berger Árpád- né, Fackelmann Sándorné, Boros Istvánné, Beck Mórné, Somló Istvánné, dr. Deutsch Mik- sáné, Fani Böske, Löwinger Irén, Schillinger Annus, Sándor Erzsike, Ungár Boriska, Hege- dűs Rózi, Hegedűs Margit, Molnár Boris, Molnár Lujzi, Cohan Lucretia, Cohan Livia, Vas Rózi, Mayer Erzsébet, Rosenthal Erzsé- bet, Molnár Mariska, Papp Annus, Schwarcz Magda, Marian Gizi, Szkalak Ica, Pápay Er- zsi, Illés Irén, Boar Veturia, Boar Elvira, Suciu Florica, Sz. Nagy Gizi, Takács Margit, Arató Ilus, Arató Mariska, Roitan Ilonka és még sokan.

— H. Szilágy Gizi jelmezbálja január 8-án Str. Cercetasilor (Szent Pál-uccai) tánciskolá- jában. Karzatjegyek ugyanott kaphatók.

Adieu Pankota a címe annak a mulattató revünek, amely 1927. január 8-án a pankotai újság táncestélyén, Pankotán, a Dacia-szálló- ban kerül színre. A revüt Werner Magda és Mencer Magda állították össze; rendező Werner Magda; közreműködők: Balogh Man- ci, Bartos Baby, Haján Kató, Hartmann Ró- zsi, Márton Iby, Márton Vally, Mencer Magda, Rosenberg Irma, Schmidt Magda, Sonnenklar Lili, Sonnenschein Lenke, Werner Magda, ifj. Cherba Gusztáv, Gombos Zoltán, Hanke Kál- mán, Krasztell Urbán, Lammert János, Tittize Ferenc, Weisz Mihály.

— Deutsch nagy álarcos jelmez-bálja január hó 15-én a városligeti lövészegyesület helyisé- gében.

— Themes nagy álarcos-bálja január 22-én a városligetben. Meghívók átvehető a táncórák alatt.

— Lopás a temesvári Lloyd-tavernában. Szilveszter éjjelén, illetve újév hajnalán, fel- tűnésteltető lopás történt a Lloyd Tavernában. A Taverna tele volt szórakozó közönséggel, a midőn családja társaságában megérkezett oda Rajna Rosenthal Gyula, a helybeli Szerb Ta- karékpénztár hosszabb idő óta Párisban tar- tózkodó igazgatója. Rajna egy üresen álló asz- talhoz ment és annak jeküül, hogy azt lefogla- ja, letette az asztalra rendkívül értékes arany cigarettatárcáját. Ekkor egy közeli asztalnál ismerősöket fedezett föl, mire tárcáját az asz- talon hagyva hozzájuk ment és néhány szót váltott velük. Ezt az időt felhasználta valaki és ellopta a tárcát. Nagy riadalom támadt, előhiv- ták a rendőrséget is, amely azonban a nagy tö- megben természetesen nem tudott eredményt elérni. Rajna anyósa, Mertens mérnökne tiz- ezer lej jutalmat tűzött ki az aranytárca meg- találójának, miután az Rajna direktornak ked- ves emléke. Az aranytárcának különös ismer- tető jele, hogy különleges és csak külföldön ismert csattal záródik.

Emlékek Szilveszterre.

Páris legszomorubb Szilveszter-estéje. — Német—francia háborúság Aradon.

Írta: Nikolic Döme.

Szilveszter éjszaka... Bucsu az őszent-dőtől... Találkozás az új, ismeretlen jövővel...

Nagy ekeseredéssel gondol minden francia ember az 1870-ik szilveszteri éjszakára. A gyűlölt német hadsereg ágyai körülgyűrűzték Párist, amelyből élő lény csak légzőgéppel tudott áthaladni. Ezáltal a nyomorúságnak minden neme állott be. Még a legnagyobb inyenek is csak varju- és patkány-sülttel elégíthették ki éhségüket. E két nemzet háborújában bizony nagyon megtépázódott a számtalan gloire-ral dícsokvó francia hadsereg zászlaja. Csak egy fél évszázad után tudta a francia nemzet fegyvereinek kudarcát jóvátenni. A semleges államok népeinek rokonszenve e küzdelemben két részre oszlott. Az egyik a német, a másik a francia nemzet fegyvereinek győzelmét, diadalát óhajtotta. A magyar közönség az utóbbival rokonszenvezett, megkapta érte a kellő jutalmat Trianonban. Arad közönségének nagyrésze is francia-barát volt, csak elenyésző kisebbség esküdött a német diadalokra.

A németekkel tartó kisebbség az Arader Zeitung útján kapta a harctéri tudósításokat. Ezek igen gyakran ellentétben állottak a magyar lapok harctéri tudósításaival. E körülmény nagy disputát idézett elő a Bauer (jelenleg Vadászki) söröző asztalánál. Egy alkalommal Bauer, mint német ember, szinte belcavatkozott a disputába, mire a francia érzelmű törzsvendégek egyike leintette Bauert és azonnal távozott. Bauer nagyon megijedt. Tartott attól, hogy a többségben levő francia-barátok is követni fogják a távozó példáját. Ezért négy szemközt tanácsot kért a német-barát Hatos István ügyvédtől. Ez jó tanácsal látta el. Bauer meg is fogadta. A közeledő Szilveszter-estre Bauer meghívta összes törzsvendégeit vacsorára. „Legyen ez estén Tregga Dei.” Ott voltak aztán valamennyien családtagjaikkal együtt. Bauer kijelentette, hogy ehetnek és ihatnak bármit, amit csak akarnak és amennyit csak akarnak. A jó ételek és italok fogyasztása által emelkedett kedélyhangulatot még jobban felfokozta a katonazenekar, amely csinos, fiatal karmestere vezetésével szebbnél-szebb táncdalokkal kedveskedett a táncra vágyakozó fiataloknak.

A nagyszámu közönség egyik tagja figyelemmel kísérte a teremben függő órát és amikor az 12-öt mutatott, Hatos István ügyvéd felállt, hogy az új évet felköszöntse. De mielőtt szóhoz jutott volna, egy sürgönyhordó állott eléje és táviratot adott át. Hatos a közönség előtt felolvasta a táviratot, amelyben az állott, hogy a francia hadsereg egy bravuros kirohanással felmentette Párist. A meglepett német hadsereg eszeveszett futásnak eredt, otthagya minden hadiszertét és élelmicikkét s Páris lakossága megszabadult az éhségtől, a nélkülözéstől. Fülsikető éljenzés és vivekiáltás rezgették meg a terem falait. A francia- és német-barátok között ölekezés és csókolózás támadt, a katonazenekar pedig rázendített a Marseillais-re, amelynek hangjaira mindenki felállt és együtt énekelte a francia himnuszt.

A lelkesedés lecsillapodása után Hatos ügyvéd elparancsolt asztaláról minden sörös- és borosüveget és pezsgőt hozatott. Ugyanezt tették a többi vendégek. Ez már persze az ő kontójukra ment, mert ez nem volt bevéve a gazda programjába. Ezután a fiatalság eltöltötte az asztalok egy részét. E vendégek közül az egyik gavallér egy hordó sört gurította az akkori kedvenc táncdarabot, a „Höher Péter“-t. Folyt a pezsgő és ropták a táncot reggelig.

Amikor a söröző asztaltársaság másnap ismét összegyűlt és a lapokban kereste a nagy

Az idő előrehaladottságára való tekintettel, az összes saison cikkek beszerzési árban lesznek elárusítva

Vándor divatruházban Strada Metianu

franciagyőzelem hírére, meglepetve vette tudomásul, hogy arról egyetlen betű sem jelent meg. Az éjszakai sürgönyjelenetet és az egész trükköt Hatos ügyvéd észlelte ki. Nem haragudtak azonban rá, mert mindenki jól mulatott. Bauer is jókedvű volt, mert a vendégei bőven kártpótolták a megvendéglésért. — A

Burián János főigazgató meghalt.

Az aradi főgimnázium egykori igazgatójának elhunyt.

(Arad, január 3.) Mélységesen megdöbbentő, nagy gyászt, szomorúságot kelte hír érkezett ma Aradra: Burián János nyugalmazott tankerületi királyi főigazgató december 30-án Budapesten hosszú szenvedés után elhunyt. Burián János halála különösen Aradot érinti érzékenyen, mert több mint két évtizeden keresztül működött Aradon, köznevelésért, szeretetért, sok tisztelőd, hivatást szerzett magának.

1852. november 2-án született egy csallóközi faluban Burián és Pozsonyban végezte iskoláit. Tanuló korában is mindig az első volt. Egész életét betöltő két nemes szenvedélye már ekkor is elhatárolódott rajta s hivatása már gyermekéveiben eldőlt: tanulni és tanítani. Különösen a latin nyelv foglalkoztatta és 15 éves sem volt, máris nem elégedett meg az iskolai adagolással és egy-egy auktort teljes egészében áttanulmányozott. Kedves emlékként említtette ez időkből, hogy Pálffy Sándor és Andrassy Sándor grófoknak ő volt a tudományokban első kaiauzológus. 1873-ban került a budapesti egyetemre, ahol teljes odaadással a klasszika filológiában mélyedt el. 1877-ben nyerte el oklevelét, utána rögtön önkéntes évet szolgált le, mely alatt résztvevő Bosznia okkupálásában s ott hadi érdem is szerzett. Tanári működését a budapesti gyakorló-főgimnáziumban kezdte. 1879-ben helyettes tanár volt Trencsénben és már ugyanez évben rendes tanárrá nevezték ki Losoncra. Ott husz munkás évet töltött. Vakációját a külföld megismerésének szentelte és beutazta a volt monarchia minden államát, valamint Német-, Olasz-, Franciaországot és Svájcot. A magyar tudományos világban Burián János neve csakhamar jóismeretű vált és ennek köszönhető, hogy 1898. decemberében az aradi kir. főgimnázium élére őt állították igazgatónak s 1913-ban pedig a főigazgatói címet és jellegét is megkapta.

Igazgatói működése Aradon ismert. Az 5 javaslatára renoválták a liceum épületét és ekkor telepítették ki a tanítóképzőt is, mivel három intézet befogadására már szűknek bizonyult az épület. A liceum tornatermet s diszternét ő szerrelte fel újlag, a folyosókat és osztálytermeket ő látta el ezernél több gondosan megválogatott szemléltető képpel. Több gyűjteménynek vetette meg alapját. Az ő közbenjárására történt a liceum környékének befásítása s az iskola előtti szabadhelyet is Burián szerezte meg játéktérül a várostól. Amikor a román államhatalom 1919. júliusában átvette a liceum épületét, öregségét megszegyenítő tetterővel munkálkodott a román k. kath. főgimnáziumnak a kezdet nehézségein való átsegítésén. Gazdag tapasztalatait, hozzáértését, tapasztalatát és rátermettségét nehezen pótolta az új intézet, amikor két évvel utána távozott annak éléről. Magyarországra repatriáltatta magát és odaát a legszebb kitüntetés érte: 42 és fél éves szolgálat után az V. rangosztály első fokozatában méltóságos címmel nyugdíjazták.

Burián választmányi tagja volt több országos és aradi tudományos és irodalmi társulatnak. többször volt kiküldött érettségi vizsgaeinök, számtalan tankönyvhöz szólt hozzá, mint hivatalos bíráló. Nagy irodalmi munkásságot is végzett. Munkái közül terjedelem, eredetiség és közismertség szempontjából nevezetesebbek: 1. Terentius „Adolphoe” c. vigjátékának magyarizált kiadása (elbűvölt a budapesti Nemzeti Színházban 1916-ban.) 2. Latin phraseologia. 3. Latin Synonimika. 4. Latin-magyar és magyar-latin szótár. 5. Sallustius Jugurtha. 6. Latin stílusgyakorlatok. 7. Vergilius anachronizmusai. 8. Vergilius graecizmusai. 9. Horatius graecizmusai. 10. Livius phraseologiaja. 11. Az amphiteatrum. 12. A görög nyelv oktatásáról. 13. A tornatanításról. 14. A három nevelési tévező. 15. Utirajzok. Már a címekből is következtetni lehet Burián sokoldalúságára, tudományos munkálkodásának minőségére

francia- és németbarát vitákba azonban többet nem avatkozott bele. A társaság tagjai pedig minden nap összevesztek, haragosan távoztak, csak azért, hogy másnap ismét megjelenjenek a sörözőben, s folytassák a vitákat, a szóharcot a német vagy francia dicsőség fölött.

gét pedig talán legjobban megvilágítja az, hogy latin szótára a legjobb magyar nyelven megjelent szótár s a szótártársnak forradalmat kellett megérnie hogy az fölülmultható legyen.

Mint az aradi főgimnázium vezetője, pedáns rendet tartott s az intézeti fegyelem egész működése alatt mintaszorú volt. Nagy elfoglaltsága mellett állandóan olvasta a legmodernebb nyelvészeti munkákat s helyeseknek talált elveket iparkodott a maga hatáskörében nyomban megvalósítani. Maga is kifogyhatatlan volt az értékes eszmékben. Az intézet alatta hatalmasan felvirágzott. A tanításban a legszebb eredményeket érte el, egy-egy órájára a legutolsó időkig hosszasan készült, hogy annak minden idejét gazdaságosan tudja kihasználni. Kitünően értett ahhoz, hogy tárgyát kapcsolatba hozza a világirodalommal, történelemmel, művészetekkel, amelyekben széleskörű ismeretei voltak. Legjobban a latin és német irodalmat szerette tanítani. Horatius egy-egy sorának fordításánál valóságos elérékenyűlt s oly közvetlenül, annyi szuggesztív erővel tanított, hogy egy-egy órája az élmény erejével hatott tanítványaira. Repatriálása előtt egy új német Horatius műfordítás került kezébe. Lapozgatása közben könny szökött szemébe arra a gondolatra, hogy ő Horatius többé nem taníthatja. Mint tanár, mint igazgató, mint ember, tevékeny, önfeláldozó, végtelenül becsületos volt. Tanítványai rajongtak érte, tanártársai ragaszkodtak hozzá, Aradváros társadalma tisztelettel övezte. Halála mélységes, pótolhatatlan veszteség. — Hétfőn délután helyezték örök nyugalomra Budapesten a kerepesi-úti temetőben. Halálát özvegyén kívül Géza nevű egyetlen fia gyászolja.

Roham az aradi posta ellen

Óriási forgalom az év utolsó napján. — Csak tíz kilóig küldhetők belföldi csomagok.

(Arad, január 3.) Január elsejével egybekötött a felemelt új postatariát is ajándékba kaptuk az újévtől. Hogy azonban az új tarifarendelelet a gyakorlatban hogyan fog bevalni s a postalátranzitálásban milyen változásokat fog előidézni, ma még nem állapítható meg. A jelek azonban meglehetősen szomorú próféciára adnak alkalmat. Az ünnepek után ugyanis ma voltak először „teljes üzemenben” az aradi postahivatalok s az első nap eredménye az volt, hogy egész napon át mindössze hetven-nyolcvan ember nyitotta ki a főpostahivatal ajtaját s ezek közül is legtöbben inkább vittek, mint hoztak valami küldeményt. Annál nagyobb volt azonban a forgalom az óévi utolsó napján. December 31-én mindenki, a vállalatok és intézetek épenugy, mint a magánosok, siettek eleget tenni esedékes levelezésüknek s postai küldeményeiket még a régi tarifa alapján igyekeztek postára adni. Akadt vállalat, amely kétszöt háromezer darab levelet adott fel pénteken délután, úgy, hogy a szegény postásoknak ugyan csak fáradságos Szilveszter-éjszakájuk volt lebetűzni és tranzitálni azt a több szekerre való, rengeteg levelet és levelezőlapot, amit egyetlen délután adtak fel. Régi postások mondják, hogy ilyen forgalom emberemlékezet óta nem volt az aradi postán. Most aztán pihenhetnek egy darabig, mert — a tapasztalat bizonyítja — az emberek lassan mégis beletörődnek az új helyzetekbe s rövidesen ismét a normális menetben indul meg újra a postaforgalom.

Az aradi postafőnökség egyébként ezúttal közli, hogy az új tarifarendelelet értelmében — amelyre különben ma külön távirati utasítás is érkezett Bucurestiből Aradra — a postahivatalok a jövőben belföldi forgalomban csupán 10 kilógram súlyig, külföldre pedig 20 kilógram súlyig vehetnek fel postacsomagokat.

H I R E K.

A király ujéve.

Hódoló deputációk az uralkodó előtt.

(Az Aradi Közlöny bucaresti-i tudósítójának távirata.) Az ujévi ünnepek Bucarestben a legnagyobb rendben és az előre megállapított program szerint folytak le. Szombaton délelőtt 10 órakor a patriarchátus templomában Te Deum volt, amelyen Averescu miniszterelnök vezetésével részt vettek a kormánytagjai, a diplomáciai testület, Miklós herceg, valamint a polgári és katonai előkelőségek. Templomból a cotroceni-i királyi palotához hajtottak a kormány és a diplomáciai testület tagjai, ahol Őfelsége kihallgatáson fogadta őket.

Averescu kormányelnök a kormány és a nép nevében üdvözölte az uralkodót. A diplomáciai testület nevében Dolci pápai nuncius fejezte ki szerencsekívánatait Őfelsége felgyógyulása alkalmából s egyben átnyújtotta a pápa üdvözlő iratát, amelyet két román repülő repülőgépen hozott Rómából. A pápa az uralkodónak jó egészséget kíván és közli, hogy imádkozza a király egészségének helyreállításáért.

Őfelsége meghatóttan vette tudomásul az üdvözléseket, amelyekre röviden válaszolt. Köszönetet mondott a szerencsekívánatokért és annak a reménységének adott kifejezést, hogy a Mindenható teljes gyógyuláshoz fogja segíteni. Ünneplésen kijelentette, hogy a jövőben is minden erejével a béke és kibékülés nagy munkáját fogja elősegíteni. Az üdvözlések után cerce következett. A megjelenteket kellemesen lepte meg a király frissége és kitűnő színe.

— Milyen idő várható? A meteorológiai intézet jelenté: Az időjárás helyzet változatlan. A légnyomás maximuma a Biscaya-öböl felől ékeledik a kontinens nyugati részeire, minimum pedig, kisebb mozgásoktól eltekintve, a Balti-tenger felett tartózkodik. A két légnyomás alakulat között ma is jelentékeny különbségek vannak és így Közép-Európában az időnek változékony, csapadékos, viharos, de emelkedett enyhe jellege megmaradt. Fagyok csak az Alpések völgyeiben vannak. Időprognózis: Változékony, aránylag enyhe idő várható, kevés csapadékkal.

— A király gyógyulása. Bucarestből jelentik: Dr. Cerota, a király egyik orvosa ma külföldre utazott, ahol találkozni fog Hartmann professzorral, valamint más francia és német speciálistákkal, akikkel megállapítja az uralkodó ezután kurájának programját.

— A Vízkereszt ünnepe. Bucarestből jelentik: A vízkereszt ünnepek programját még nem állították össze. Lehetséges, hogy Mária királyné és Ileana hercegnő, esetleg Mihály trónörökös, vagy Miklós királyi herceg fogják az uralkodót képviselni.

— A kisantant-konferencia Prágában lesz. Prágából jelentik: Az Est prágai tudósítója, a külföldi lapokban elterjedt hírekkel szemben, arról értesül, hogy a kisantant-konferencia nem Pozsonyban, hanem Prágában lesz júliusban.

— Küldöttség Goldis miniszternél Angel dr. polgármestere érdekében. Ujév napján nagyobb küldöttség kereste fel az itthon időző Goldis László kuituszminisztert és arra kérte, járjon közbe, hogy Arad polgármesterevé Angel István dr.-t nevezzék ki. A miniszter megígérte, hogy illetékes helyen tudtul adja a lakosság kívánságát. Ugy értesülünk, hogy a napokban ezer aláírással ellátott távirat megy Goga Octavian belügyminiszterhez Angel István dr. polgármesteri kinevezése érdekében.

— Két javaslat Arad közlekedéséről. Beszámoltunk arról, hogy ujév napján bizottság ült össze az autobuszközlekedés megoldására. Most megirtuk két javaslat került a szakértő bizottság elé. Muresán János városi főmérnök, amely azt javasolja, hogy magánvállalkozó kapja meg az autobuszkoncessziót, azzal a kikötéssel, hogy 20 éven belül villamost épít a városnak. Kaufmann Kamil viszont a városi kezelést indítványozta. A bizottság hosszas tárgyalás után elhatározta, hogy mindkét javaslatot benyújtja az interimár bizottság elé, amely január 15-én ülésezik.

Feltalálták a láthatatlan fényt.

Orlasi jelentőségű új harci eszköz az antant szolgálatában. — Borzalmak borzalmának készül egy új háború.

(Az Aradi Közlöny berlini tudósítójától.) Baird angol mérnöknek hosszas kísérletezések után sikerült egy készüléket szerkesztenie, amely reflektorként olyan sugarakat tud kivetíteni, amiket csak a készülék irányítója lát. A titokzatos szerkezet ismeretlen sugarai meg tudják világítani és láthatóvá tenni tulajdonosa számára az éjszakai sötétségben a terépet, anélkül, hogy ott bárki észrevenné, hogy megvilágítva áll, vagy pedig az idegen szemlélő észlelni tudná, hogy előtte, vagy körülötte egy bizonyos terület meg van világítva. A találmány lényegét teljes homály fedi, annyit tudunk csak, hogy bizonyos sugártörési jelenségeken alapul a fölfedezés. A francia lapok nagy cikkeiben foglalkoznak Baird mérnök találmányával, amelyben az antant rendelkezésére álló újabb harci eszközt köszöntenek.

Az első pillanatban roppant fantasztikusnak és szinte elképzelhetetlennek tűnik fel ez a titokzatos találmány, melyről, ha nem tudnók, hogy neves angol tudós laboratóriumi munkájának eredménye, könnyen azt lehetnők, hogy Verne Gyula, vagy pedig Wells meséiből írta ki szenzációkereső cikkét egy találmány francia újságíró. De hiszen a telefon, a mozgófénykép, repülőgép, a rádió épen ilyen hihetetlennek látszó voltak valamikor és mégis megvalósultak egymásután a szemünk előtt, úgy, hogy szinte már hozzászoktunk ahhoz, hogy a technikai csodák mindennaposak.

A villamosság titka még mindig nincsenek megfejtve és egyik napról a másikra hallhatunk csodálatos alkalmazásáról. Csaknem-

régiben járta be a világsajtót a hír, hogy irányítható elektromos sugarakat találtak föl, amelyekkel az autobusok és repülőgépek mágneses induktorait megbénítják, úgy, hogy a repülőgép kénytelen leszállni, az autó pedig nyílt úton megállni. Ez új találmány titka is valószínűleg valamilyen elektromos sugarak felhasználásában rejlik, amelyek a kibocsátó készülékbe a megvilágított tárgyról és alakokról láthatatlanul visszaverődnek és valami poláris szerkezet segítségével, amely a sugarak rezgés-számát növeli vagy csökkenti, fénycsövekkel alakíthatóvá át és így a készülék kezelője számára egy lemezen, vagy homályos képen láthatóvá teszik a terep képét.

Ennek a nagyjelentőségű találmánynak azonban van egy nagy hibája, alig hogy szétrepentek a hírek a felfedezésről, máris arról írják Páris és London lapjai, hogy egy előrendő háborúban milyen pompás új harci eszköz nyert ezzel az angol hadsereg. Éjjeli támadások esetén az előrenyomuló csapatok számára épen úgy, mint a védelmi övek figyelő őrszemei kezében, repülőgépeken, amelyek felderítést indítanak az ellenséges vonalak mögé, bombázógépek számára, amelyek a sötétség leple alatt egy-egy város fölé kerülhetnek és ott maguk előtt látják nappali világításban a legfontosabb középületeket, a hadihajók részére, amelyek ezután láthatatlan lámpákkal bátran nekivághatnak éjjeli cirkáló utnak, mind-mind megbecsülhetetlen és kiszámíthatatlan jelentőségű hadifelszerelés lesz az új találmány, amely még inkább hozzájárul ahhoz, hogy borzalmassá tegye egy új háborúnak még elképzelését is.

Csipke vásár! Az összes valencien csipkék, fe-Hoffmann Sándor-her, drap kiárusítása minden el-fogadható árban megkezdődött Arad, Strada Eminescu (Deák Ferenc-u.) 153

— Követbucsztatás Bucarestben. Bucarestből jelentik: A Tokioba kinevezett Billy francia követ tiszteletére tegnap este a külügyminisztériumban bankett volt, amelyen Averescu tábornok, a kormány tagjai nejeikkel együtt és a diplomáciai kar tagjai vettek részt. Billy szerdán utazik új állomáshelyére.

— Andrányi-pezső Szylveszterkor. Évek óta nem fogyott annyi pezsgő Aradon, mint Szylveszter éjszakáján. Pezsőbe fojtották a bánatot és pezsgőbe fürdették meg az újévhez fűzött reményeket. Vendéglőkben, kávéházakban, a Lloyd-klub fényes estélyén, szóval mindenütt, ahol mulattak, az Andrányi-pezső aratta a legnagyobb sikereket. Az újév az Andrányi-Extra és Cremant Rosé jegyében született meg.

— Cionista-kongresszus Bacuban. Bucarestből jelentik: A romániai cionisták január 23-án Bacuban kongresszust tartanak a Palestina-kérdés ügyében.

— A Katolikus Népszövetség gyűlése. A Katolikus Népszövetség aradi tagozata csütörtökön, Vízkereszt napján délután 4 órakor a városháza közgyűlési termében nagygyűlést tart, amelyen Parecz Béla dr. képviselő, Fischer Aladár gimnáziumi igazgató és Szilágyi M. Dózsa népszövetségi igazgató tartanak előadásokat. A gyűlés iránt Aradváros társadalmában nagyarányú érdeklődés nyilvánul meg.

Névjegyek, nyomtatványok Strazsák szerek, dossziék, levérendezők. Karácsonyról maradt rongált dobozu levélpapírok beszerzési árban, KÉRPÉLNEK. 7628

— Külföldi vasúti szerencsétlenség. Szokatlan vasúti katasztrófa történt az év utolsó napján Teius közelében. Hajnalra virradóra a Teiusról induló tehervonat Szentimre állomás felé haladtában összetűközött egy, a síneken fekvő hatalmas, kifejlett szarvasmarhával. A karambol oly súlyos volt, hogy a mozdony és a kezelőkocs kiisklott. A mozdonyvezető súlyos lábtörést szenvedett, a vonat vezetője pedig életét vesztette. A karambol következtében a forgalom mintegy tizenöt órát szünetelt, s amíg a pályát helyre nem hozták, csakis átszállással volt lebonyolítható.

— Sakkszimultán Aradon. Ábrahám Simon aradi bankigazgató érdekes sakk-szimultánt játszott le tegnap délután az aradi Munkás-Ottoban. Ábrahám igazgató huszonöt ellenfelet játszott le a szimultán játszmat, amelyből tizenkétet nyert, háromt veszített és három parti pedig eldöntetlenül végződött.

— Harc az emlékbélyegért. Kairóból jelentik: Port Fuad kikötővárosban a kikötő felavatásának alkalmából emlékbélyegeket bocsátottak ki. A bélyeggyűjtők tegnap megostromolták a postahivatalt. A postatisztviselők és rendőrök igyekeztek visszatartani a tömeget, amiből súlyos verekedés támadt. A verekedés alatt öten meghaltak, számosan megsebesültek.

— Széchenyi Manó halála. Szombathelyről jelentik: Gróf Széchenyi Manó cenki földbirtokos, volt király személye körüli miniszter és volt osztrák-magyar nagykövet, tegnap 68 éves korában fivérének, gróf Széchenyi Jenőnek senyei kastélyában szívizélhűdésben meghalt. Az elhunyt főur a kilencvenes években élénk szerepet játszott a magyar közéletben. A Bánffy-érában a király személye körüli miniszter volt, majd oroszországi nagykövet. Azóta visszavonult a közéletből s cenki birtokán gazdálkodott. Holttestét holnap helyezik örök nyugalomra Nagycenken a családi sírboltban.

— A községek iskolaépítése. Bucarestből jelentik: A közoktatásügyi miniszter a mai napon rendeletet adott ki az összes községi tanácsoknak, amelyben tudomásukra adja, hogy a kormány a jövőben a községi elemi és népiskolák épületeinek felállítását, illetve karbantartását az illető községi iskolaszékek kötelességévé tette.

— Az aradi törvényszék múlt évi pörstatisztikája. Az aradi törvényszékhez az elmúlt esztendőben összesen 5140 periratot nyújtottak be. Ebből vagyoni jogi kereset 391, váltókereset 233, válókereset 635, személyi kereset 32, csődkereset 32, polgári 764, polgári felelővel 209, alsófoku büntető-ügy 1090, kihágás 459, felelővel büntetőper 533, egyéb perek 747.

— Goldis miniszter elutazott. Ma este fél nyolc órakor utazott el Goldis László kultuszminiszter Timisoarán keresztül Bucurestibe. Az állomásra Boneu Vazul prefektus, dr. Angel István, az interimár bizottság elnöke, dr. Miclosi Emil, dr. Miclea Sever, Mutiu Trajan rendőrprefektus és a Goldis-párt több tagja kísérte ki a távozó minisztert, aki szívélyes búcsút vett tőlük.

— Az új sajtótörvény. Bucurestiből jelentik: A fővárosi sajtószervezetek a bucuresti-i lapok igazgatóival és a vidékiek megbízottaival együtt csütörtök délután értekezletet tartanak az új sajtótörvény tárgyában.

— Birák új beosztása az aradi törvényszéken. Barbur Sever dr., az aradi törvényszék főelnöke január elsejével az alábbi áthelyezéseket, illetve beosztásokat eszközölte az aradi törvényszék bírói karában. Az első szekció — Nyisztor-tanács — ítélező bírái: Nyisztor Sándor, Orezeanu Romul és Moldovan Sabin albiró lettek. Ennek a szekciónak hatáskörébe tartozik fiatalok felett való ítékezés is. A második szekció, — Ornstein-tanács — bírái: Ornstein Árpád és Antonini Mircea. A harmadik szekció, — Ficker-tanács — bírái: Ficker Károly dr., Balecescu D. és Pop Jenő albiró. Az infirmálásokat, illetve konfirmálásokat a második és harmadik szekció büntetőtanácsának osztották be.

— Magyar tudós leányának tragédiája. Budapestről jelentik: Az elmúlt éjszaka megdöbbentő tragédia történt Budapesten Nagyiványi Zoltánné, egy ismert ügyvéd neje gázzal megmérgezte magát és hétéves Miklós fiát. Mindketten meghaltak. A szerencsétlen sorsu urlasszony Kunos Ignác orientalista tudós leánya, aki nyolc évvel ezelőtt Nagyiványi Zoltán ügyvédhez ment férjhez. Három évvel ezelőtt vált el férjétől.

— A legolcsóbb magyar újság. Budapestről jelentik: A Nagy Samu szerkesztésében megjelenő Esti Újság négy fillerre szállította le az árát, ezer koronáról. Ezzel a legolcsóbb magyar újság lett Pesten.

— Megrendítő családi háborúság. Budapestről jelentik: Rákospalotán újév estéjén Klapka Gyula 41 éves gépmester ittasan jött haza. A gépmester ruhástól akart az ágyba feküdni, a felesége azonban nem engedte meg, mire dulakodás támadt közöttük. Klapka végül mégis lefeküdt. Az asszony dühében egy borosüveget akart a férjéhez vágni. Az üveg azonban a közelben álló petróleumlámpát találta és a lámpa az ágyra borult. A petroleum ott szétfolyt és lángragyult. Nagy tűz támadt a szobában, az asszony segítségért kiáltva, kirohant az uccára. A tűzoltók és a mentők hamarosan megérkeztek, azonban addigra a szobában minden elhamvadt és Klapka teljesen szénné égett.

— Budapesti ügyvéd hirtelen halála. Budapestről jelentik: Perl Soma ismert budapesti ügyvéd ma agyvérzésben meghalt.

— Kisiklott a timisoarai gyors. Bucurestiből jelentik: A bucuresti-timisoarai gyorsvonat Piatraolt állomáson kisiklott. Emberéletben nem esett kár.

— Öngyilkosság Szilveszter-éjszakáján. Budapestről jelentik: Szilveszter éjszakáján Budapestben a Jókai-ucca 20. számú ház előtti létra egy elegáns 23—25 éves férfi akasztotta el magát. Személyazonossága ismeretlen, valószínűnek találják, hogy budapesti.

— Életunt zádorlaci gazda. Müller József 40 éves zádorlaci gazdaember lakásának padlásán az elmúlt éjjel felakasztotta magát. Mire a házbeliek felfedezték, már nem volt benne élet. A szerencsétlen ember tettét életuntagságból követte el. A temetési engedélyt az ügyészség megadta.

— Elfogott betörő cigányok. A déznai csendőrség ma délelőtt beszállította az aradi ügyészség fogházába Kovács Vidus és felesége Kovács Mária déznai cigányokat. A hírhedt házaspárnak rendkívül sok betörés és lopás terheli a lelkét és a csendőrségnek csak hosszas nyomozás után sikerült elfognia őket. Kovács Vidus és felesége az utóbbi időben valóságos rémei voltak a Dézna körüli falvaknak.

Briand, a békepróféta.

A pápa szózata. — Hare indul Poincaré ellen.

Párisi táviratok közlése szerint Briand újévkor kijelentette, hogy az elmúlt évben olyan békeirányzatot teremtett Európában, amely megbízható támaszt nyújt a háború veszélyével szemben. Az olasz-német szerződés beilleszkedik a Népszövetség fővédnöksége alatti általános békerendszerbe. A francia-olasz incidensek csak muló jelenségek. Briand kijelentette még, hogy minden erejével a béke politikáját akarja szolgálni, legalább is addig, amíg ő felel Franciaországnak a többi nemzethez való viszonyáért. A locarnoi szerződés alapját már Cannesben vetették meg. Ezt már évekkkel ezelőtt aláírhatták volna, azonban bizonyos körök megakadályozták a békepolitika folytatását. Ez a kijelentés Poincaréra vonatkozik, aki annak idején megakadályozta Briandot a békepolitika folytatásában. Ebből a kijelentésből kitetszik, hogy Briand alkészült harcba Poincaré ellen.

A locarnoi politika főérdeme — folytatta Briand, — hogy az erőszakkal kényszerített versaillesi békeszerződést önkéntes megállapodásokkal erősítette meg. Nem könnyű dolog

a Németországhoz való közeledés, mert a legkisebb incidens polémiára adhat okot. Mihelyt újból összeül a parlament, világos nyilatkozatnak kell történnie, hogy mit akarnak Franciaországban. Útott már az óra, a mikor az ország előtt felelősséget kell vállalni. Európában egyébként már sokat engedett a feszültség és az erőszak rendszerét a döntőbíráskodás rendszere váltja el.

A párisi diplomáciai kar újévi fogadtatása során Maglione bíboros, pápal nuncius beszédet tartott, amelyben rámutatott a népek közeledésének az elmúlt évben történt fejlődésére és magasztalta azokat az államférfiakat, akik ebben közreműködtek. Igérte, hogy a Vatikán is támogatni fogja ezt a politikát. Politikai körökben a pápal nuncius beszédét a szokásos újévi beszédekén túlmenő fontosságúnak tartják, amelynek visszhangja lesz az egész katolikus világban. A bíboros nemcsak a saját nézeteit fejtette ki, hanem a pápa gondolatát is. Briand külügyminiszter kijelentette, hogy a francia-olasz barátsági egvezmény rövidesen létrejön.

— Szerencsés magyar mérnök. Bucurestiből jelentik: Újév napján ment végbe a tűzoltók javára rendezett sorsjáték kisorsolása. A főnyereményt, egymillió lej, egy Bucurestiben lakó magyar mérnök, Petternely Emil nyerte meg.

— Di. Cobilovic Administratorul firmei „Distributia Petroleului S. A.” din Arad anunta Onor. Clientela ca a demisionat din aceasta calitate pe ziua de 1 Ianuarie 1927.

— Thèmes táncantató új táncolót kezd január 7-én a városligeti kioszkban.

— Képek, metszetek olcsón Kerpelnél.

— Zenetiltalom miatt a szerda esti estély kedden lesz megtartva a Krispin-teremben.

— H. Sziklay Gizl Str. Cercetasilor (Szent Pál-uccai) tánciskolájában január hó 4-én kezdők részére új táncolón kezdődik.

Magyar művész testvére volt Leirer Amália

Stefániai Imre világhírű magyar zongoraművész a mostohaia Leirer Lőrincnek, de a meggyilkolt leányt soha sem ismerte.

(Az Aradi Közlöny budapesti tudósítójától.) Huszonnégy esztendővel ezelőtt indult el a nagyvilágba egy 16 éves, tehetséges fiú, akinek nagy jövőt jósoltak a pesti zeneértők. Ez a fiú Stefániai Imre volt. Első koncertjéről már áradozó kritikákat olvashatott, de Stefániai Imre nem hallgatott senkire, tanult és dolgozott tovább. 1913-ban már európai nevű zongoraművész, aki Délamerikát is bejárta. Berlinben megismerkedett Leopoldine Benlinne-vel, a híres spanyol szobrász leányával, aki ott énekelni tanult. Belépszerűtett és feleségül vette. Az esküvőt 1914. júliusában tartották Budapesten, közvetlenül a hadüzenet előtt. Utána nyomban külföldre utazott az új pár. A háború kitörése óta külföldön tartózkodott Stefániai Imre és világhírt szerzett magának zongoraművészetével. A spanyol királytól kapta a legnagyobb kitüntetést: udvari kamarazenei címét.

A művész spanyolországi otthonából ma Budapestre érkezett, ahol bizony furcsa hírek várták őt: hosszú külföldi tartózkodása alatt mostoha testvérét meggyilkolták, mostohaatyja nevét pedig alaptalanul meghurcolták. Stefániai Imre ugyanis mostoha testvére volt a tragikus gyilkosság áldozatává esett Leirer Amáliának és így — Leirer Lőrinc mostohaia. A

világhírű zongoraművész a következőkben adott felvilágosítást a Leirer-családdal való rokonságáról:

— Édesanyám — kezdte — felesége volt Leirer Lőrincnek, de elvált tőle. Leirer Lőrinc a mostohaapám volt, de én nem nagyon ismerem őt, mert fiatalon kezdtem külföldi utazásaimat. Leirer Amáliát pedig egyáltalán nem ismertem. A szomorú emlékei dolgok — ha távoli családokra is vonatkoznak — mélységesen megrendítenek.

Stefániai Imre közléseiből különböző kiderült az is, hogy Leirer Lőrinc mostoha unokája — a spanyol anyakirálynő keresztfia.

— San Sebastianban lakom és már két gyermekem van, Willy és Alfonz. Az utóbbinak Mária Krisztina, a spanyol anyakirálynő a keresztanyja. Az udvarral élénk összeköttetésben állok. Anyósom fivére Tetuan herceg, hadügyminiszter Primo de Rivera kormányában, egyébként lovassági tábornok, akinek vezető szerepe van a spanyol politikában. A királyi család nagyon figyelmes velem szemben. Karácsonyi ajándéknak egy Förster-hangversenyzongorót kaptam tőlük.

Stefániai Imre egy hónapot tölt Budapesten, azután visszautazik Spanyolországba, ahol a magyar zenének egyik lelkes propagálója. Minden hangversenyen játszik egy-egy magyar kompozíciót.

Az aradi APOLLOBAN

ma, keddtől

Henny Portenne!

a főszerepben

Hőstenor

Az előadások 1/5, 6, 1/8 és 9 órakor kezdődnek.

Ujévi tisztelegések Aradon.

Küldöttségek Goldis miniszternél, Boneu prefektusnál.

(Arad, január 3.) Az újév alkalmából üdvözlő küldöttségek jelentek meg Aradon Goldis László kultuszminiszternél, Boneu Vazul prefektusnál, Angel István dr. interimár bizottsági elnöknel, Barabás Béla szenátornál, dr. Parecz Béla képviselőnél, valamint az aradi Háztulajdonosok Szövetsége elnökségénél. Goldis László kultuszminister az ünnepet — mint ismeretes — Aradon töltötte és újév napján, ami a miniszter névnapjával esett egybe, számosan keresték fel őt, hogy szerencsekívánataikat kifejezzék. Az üdvözlők sorában megjelent: Comsa Gergely püspök, Boneu Vazul prefektus, Angel István dr. interimár bizottsági elnök, dr. Lázár Ágoston alispán, dr. Bogdan timisoarai prefektus feleségével, több képviselő és a Goldis-párt vezetősége Midea Sever dr. vezetésével. A miniszter meleg hangon köszönte meg a gratulációkat.

Boneu Vazul prefektus a prefekturán fogadta az üdvözléseket. A város és a városi tisztviselők részéről: dr. Angel István elnök, Nichi Lázár kulturpalotai igazgató, Popa Constantin kulturtanácsos, Vatian Aurel polgármesteri titkár és Sperneac János hivatalfőnök jelent meg. A főszolgabírói kar nevében Angelina István, a prefektura nevében Antonescu Camill titkár, a tanfelügyelőség nevében Moldovan József tanfelügyelő, a tanítók nevében Popoviciu Demeter, Dávid B., a Magyar Párt nevében dr. Barabás Béla, dr. Parecz Béla, a kereskedők nevében Liszka Pál és Steiu György, a posta nevében Bulzan Avram postafőnök, ezenkívül dr. Moldovan János közkórnázi igazgató, Muresan János főmérnök és még sokan keresték fel szerencsekívánataikkal a prefektust.

Ugyanezek a küldöttségek dr. Angel István interimár bizottsági elnököt is felkeresték újévi üdvözlésükkel. Az aradi Háztulajdonosok Szövetsége a Bécsben időző dr. Demian Aurel elnök távollétében dr. Miron Justin helyettes elnöknel tisztelegtek s midőn az újévi üdvözlést elmondta, felkérte őt, hogy közérdekű tevékenységét a jövőben is az eddigi buzgalommal folytassa. A háztulajdonos küldöttség ezután Barabás Béla dr. szenátort és Parecz Béla dr. képviselőt kereste fel, a deputációt mindkét esetben Steinitzer Pál dr. vezette. A Magyar Párt aradi tagozata is küldöttségileg tisztelegtek a pártvezetőknel. Először Parecz Béla dr. képviselőt keresték fel, azután pedig Barabás

A magyar felsőházi kinevezések.

(Az Aradi Közlöny budapesti tudósítójának távirata.) A budapesti Esti Ujság arról értesül, hogy Bethlen miniszterelnök a jövő héten állítja össze annak a negyven közéleti ténnyezőnek névsorát, akiket a felsőházi tagság-

ra terjeszt elő kinevezésre Horthy kormányzónak. Ma kezdődtek egyébként a felsőházi választások. Az Akadémia három rendes, három pót, a mérnöki kamara két rendes, két póttagját ma délután választják meg.

Béla dr. szenátort, ahova Parecz Béla dr. is elment. — A küldöttség szónoká mindkét helyen Széll Lajos dr. nyugalmazott táblabíró volt, aki a párt szeretetéről biztosította az aradi magyarság vezéreit.

Jégtündérek ezüstlakodalma

Ötvenéves jubileumot ül az aradi korcsolyázó egyesület.

(Arad, január 3.) Az emlékezés ködfátyolán keresztül érdekes dolgokat tereget elénk a múlt egy évforduló, az AKE jubileuma alkalmából. Ötven év elröppenését számolja már az egyesület és akik akkor, ötven esztendővel ezelőtt fiatalos hévvel, lelkesedéssel lerakták az egyesület alapköveit, vagy már nincsenek az életben, vagy pedig dérepte fejjel idézgetik a régmúlt idők szépséges emlékeit. Most az AKE jubileuma szakította fel ismét ezeket a lelkek mélyébe leraktározott emlékeket, amelyekre oly jól esik visszaemlékezni. Hadd peregen visszafelé a film ötven évvel ezelőtre.

1877. telén csikorgó idő. A fagyos időben naponta kis társaság rándult ki a Holtmarosnak a Gyermekekórház mellett levő ágára és aggódó szemek kísérték a jégkéreg képződését. Leírhatatlan volt az öröm, amikor végre a társaság egy-egy könnyűsúlyú tagja a jégre merészkedve, vigan sétálhatott a sima jégen s kezdetét vehette a korcsolya-szezon. A társaságba mind többen és többen kapcsolódtak bele, úgy, hogy végül a korcsolyázók serege népes kis kolóniát alkotott, s fölvetődött az eszme: egyesületet alkotni! És 1877. telén új egyesület született: az Aradi Korcsolyázó Egyesület. Főnök: Parecz György királyi ügyész, s mellette a vezetők: Tedeschy Viktor és Keresztes Mihály.

Vigan folyt az élet ott künn a Holtmaroson, ameddig az idő engedte. Az idő szeszélyére bizva, az egyesület nem igen fejlődhetett, s ezért az egyesület a Városliget tava tette át székhelyét és még később megkezdődött előcsatározása egy mű-korcsolyapályának, amely hosszú ideig vajudó ügye volt egész Aradnak. Szinte pártok alakultak pro és kontra, hosszú küzdelem indult meg, amely sorompóba állított bankokat, testületeket és ipari vállalkozásokat is. Ádáz volt a harc és az első komoly összecsapást az egyik aradi bank által provokált összejöveten, amelyen az egész város előkelő társadalma képviseltette magát, vivta meg a két párt. Ezen a gyűlésen még a pályaellenesek arattak diadalt és ekkor rövid ideig e kérdésben csend honolt.

Később azonban mégis csak beadta az ellenpárt a derekát és ekkor kezdődött meg az AKE fénykorszaka. Az egyesület technikai részének vezetésére Hady Antal, a jelenleg is igazgatói tisztet betöltő vezetőférfi került és az ő páratlan agilitásának, kiváló szakértelmének köszönhető, hogy létrejött Románia első s legkitünőbb műjégpályája. Nagy vo-

uasokban így érkezett el az egyesület a jelenig s Arad sporttársadalma joggal meghajthatja az elismerés zászlaját a nagymultu egyesület előtt.

Black Bottom, a diktátor.

Hogyan született meg az idegnélküli emberek tánca.

A charleston legyőzte a shimmyt. Hoszsú, szívós küzdelem volt, de sikerült megtörni a shimmy hatalmát. A kifordított térdek uralma következett és a charleston átvándorolt Amerikából Európába is, hogy a jazz-el uralkodjék a táncok felett. A charleson-örület még nem is tombolhatta ki magát, mikor megjelent a láthatáron a veszedelmes ellenség, feltűnt a „Great Shadorow“, a nagy árnyék, a mely mint egy diktátor kaparintja most magához az uralmat. Ez a diktátor a „Black Bottom“, az új tánc.

A Black Bottom (fekete talaj) is néger származású. Két mondája van a keletkezésének. Az egyik az amerikai cukornádültvények feketéiről szól. A néger munkások ott dolgoztak az ültetvényeken. Meziuláb nyesték a növényt. A föld besározta lábaikat. Mikor befejezték a munkát, mindig lerázták magukról a port és a földet. A cukornádmunkásoknak ez a mozgása, amely mindig egyforma volt és amelyet mindig tömegesen csináltak, nagyon ismert lett és jellemezte a fehéreket. A fekete földet rázták le a négernek, ezért nevezték ezt a mozgást „Black Bottom“-nak. Rövidesen a néger lebujókban utánozni kezdték a cukornádültvényesek mozgását és így táncot kreáltak belőle, amelynek „fekete talaj“ lett a neve.

A Black Bottom keletkezésének van egy néger meséje is. Az órgek még emlékeznek arra a történetre, amely a Swaney River-ről szól. A négernek ott éltek a folyó partján. A víz átlátszó és tiszta, de a medre csupa iszap. — Gyors sodra volt a Swaney River-nek és a hullámok mozgatták az iszapot is, a folyó mind két partján. A négerekben feltámadt az utánczás vágya és táncban ismételték az iszap mozgását. Innen származott később a néger lebujók „fekete talaj“ nevű tánca, amelyet évszázadok óta ismernek a sötétbőrűek.

Annyi bizonyos, hogy a vad Black Blotto-mot hivatalosan Newyorkban mutatta be Robert Stille és Annette Mills, a híres táncospár, akik saját maguk tanulmányozták az eredeti táncfigurákat. Az első bemutatás után már nyert ügyük volt. Vad, ritmikus és erotikus ez a tánc, amelyhez idegnélküli emberek kellenek. A charleston rajongói pedig hiába ragasz kodnak kedvenc táncukhoz, már változott a divat és a primitív észjárás mozgását, a folyó hullámszerűségét és a por lerázását kell estélyi ruhában utánozni.

Jön!

Jön!

PIERRE BENOIT

híres regénye után készült film:

Az éjjeli őrjárat.

A film Erdélyben készült

Főszerepben:

RAQUEL MELLER és
VLADIMIR GAJDOROV.

KRIEGNER-féle REPARATOR

köszvény-, oszuz-, hűlés ellen.

Minden gyógyszerárban kapható.

Ára 65 Lej.

Jön! GOETHE remekműve után készült filmszenzáció Jön! A vaskezű ember

KÖZGAZDASÁG.

Bizonytalanság a Banca Nationala kormányzója körül.

(Az Aradi Közlöny bucaresti-i tudósítójának távirata.) A miniszterelnökségen ma megbeszélések folytak a Banca Nationala új kormányzójának kinevezése tárgyában. A megbeszélésen Averescu tábornok, Lapedatu pénzügyminiszter és Manolescu államtitkár vettek részt. Elhatározták, hogy Capitanovicinak, a

Banca Nationala alkormányzójának a lejárt mandátumát egy évvel meghosszabbítják, a kormányzó kinevezése ügyében azonban a döntést későbbre halasztották. Az új kormányzó kinevezéséig Capitanovici fogja az ügyeket vezetni.

Zürichben 2.70, Párisban 13.30 a lei

Helyi valutaárak. (Január hó 3.)
Kifizetések: Berlin 46, Amsterdam 77.30, Newyork 192.50, London 937, Páris 7.76, Milanó 8.77, Prága 5.72, Budapest 33.80, Zágráb 3.42, Bécs 27.25, Zürich 37.30. — Áru: Márka 46, holland forint 70, dollár 193, angol font 930, francia frank 7.70, olasz líra 8.70, cseh korona 5.70, magyar korona 33.80, dinár 3.35, osztrák schilling 27, svájci frank 37. — Pénz: Márka 45, holland forint 77, dollár 191, angol font 920, francia frank 7.50, olasz líra 8.50, cseh korona 5.55, magyar korona 32.90, dinár 3.25, osztrák schilling 26, svájci frank 36.50. — Irányzat: emelkedő.

Zürichi tőzsdényítés. (Január hó 3.)
Berlin 123.05, Amsterdam 207, Newyork 517.25, London 2511.50, Páris 20.45, Milanó 23.25, Prága 15.32.50, Budapest 90.52.50, Belgrád 9.12.50, Bucaresti 2.70, Varsó 57.50, Bécs 73.05.

Zürichi tőzsdezárlat. (Január hó 3.)
Berlin 123.05, Amsterdam 207.10, Newyork 517.37.50, London 2512, Páris 29.45, Milanó 23.15, Prága 15.35, Budapest 90.60, Belgrád 9.12.50, Bucaresti 2.70, Varsó 57.50, Bécs 73.

Bucaresti-i tőzsdezárlat. (Január hó 3.)
Devizák: Páris 7.65, Berlin 45.90, London 933, Newyork 191.75, Milanó 8.65, Zürich 37.15, Bécs 27.30, Prága 5.36. — Valuták: Napoleon 760, márka 45.50, leva 1.38, török líra 92, angol font 930, francia frank 7.80, svájci frank 37, olasz líra 8.75, drachma 2.20, dinár 3.30, dollár 192.50, lengyel zloty 22, osztrák schilling 27.50, magyar korona 27.50.

— Pengőárfolyamok a pesti tőzsdén. Budapestről jelentik: Ma délelőtt a tőzsdén az összes táblákon megjelentek a pengő-árfolyamok, amelyek megfelelnek a legutolsó koronaárfolyam átszámításának. Bár kisebb átszámítási nehézségek előfordulnak, az irányzat szilárd, amit bizonyít az is, hogy az első negyedórán az összes árfolyamok nagy avanceot értek el.

M o z i.

* Henny Porten alakítja annak a finom és nagyszabású szalon-vigjátéknak főszerepét, mely „Höstenor“ címen keddtől kerül bemutatásra az aradi Apolló mozgószínházban. A sablonos vigjáték-meséktől elröven, szellemes és helyzet-komikumokban gazdag képet kap a néző és nyolc felvonáson keresztül a nézőtérén állandó kacaj ül. Az előadások fél 5, 6, fél 8 és 9 órakor kezdődnek.

xx A legújabb kín-Tin-Tin-film, a Kufya szíve kedden kerül utóljára vetítésre az aradi Uránia mozgószínházban. Az előadások fél 5, 6, fél 8 és 9 órakor kezdődnek.

* Pierre Benoit lehangulatossabb regénye nyomán készült az a grandiozus kép, melyet Éjféli őrjárat címen csütörtöktől vetít az aradi Uránia mozgószínház. A regénynek és a filmnek különös érdekessége az, hogy az író Erdélyből vette témáját, Erdélyből, ebből az ősi regénytalajból, melynek minden röge, minden ócskasága és minden szépsége a legnagyobb elgondolásokat adja az irodalomnak. Pierre Benoit történelmi témát

dolgozott fel az Éjféli őrjárat-ban és a történelmi vonatkozásokon keresztül erős kezekkel nyúl bele az emberek lelkiismeretébe.

Győznek a forradalmárok Nicaraguában.

(Az Aradi Közlöny távirati tudósítása.) Newyorkból érkezett hírek szerint a nicaraguai jelentések arról számolnak be, hogy Diaz csapatai Telica mellett súlyos vereséget szenvedtek. A liberális forradalmárok már kezükben tartják a legfontosabb vasutvonalakat a Csendes-tenger partján, úgy, hogy megkezdhetik előnyomulásukat Managuas főváros felé. A konzervatívok csapatai az ország belsőjébe menekünek, de élelmiszerkészletek hiánya miatt valószínűleg kapitulálni fognak.

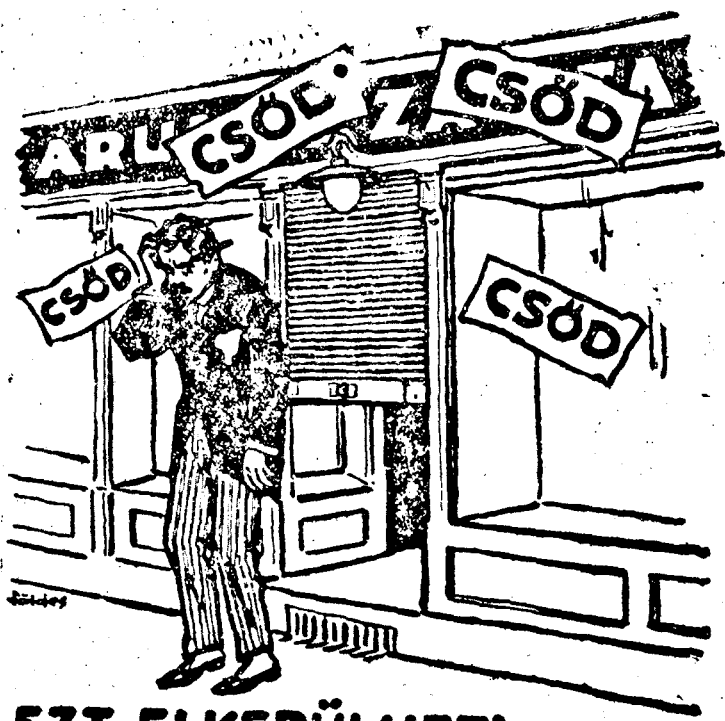
SPORT

O Magyar csapatok külföldi turája. Lisszabomból jelentik: A Sabaria 2:0-ra legyőzte a Sporting csapatát. — Bilbaoból jelentik: A Hungaria 1:1 féldíó után 2:2-re végzett a FC Bilbao-val. A Hungaria majdnem a match végéig vezetett, amikor a bírő egy nyilvánvaló offside-goalt ítelt meg a Bilbao javára s ezzel eldöntötte a mérkőzést.

O AZ AMTE országos vándordíjas birkózóversenye január hó 9-én, vasárnap délután és este a Munkás-Othton nagytermében.

Rádó-műsor.

Kedd, január 4. Wien: 20.05. Kelta népdalok. — 20.50. Könnyű zene. — Graz: 20.05. Hárfahangverseny. 21.40. Táncczene. — Pozsony: 18—19. Hangverseny. — 19.15. Táncczene. — Milano: 20.45. Operaelőadás. — Breslau: 20.05. Vidám est. — Prága: 20. Hangverseny. London: 19.45. Táncczene. — Leipzig: 22.30. Táncczene. Stuttgart: 20. Operaelőadás. — Frankfurt a M.: 20.15. Népszínműelőadás. — Róma: 17.15. Hangverseny. — Berlin: 20.30. Tarka est. — München: 20. Hangverseny. — Budapest: 9.30., 12. és 15. Hírek, közgazdaság. 17.02. Az Opera kamarazenekarának hangversenye. — 18.20. Jogügyi előadás. — 19. Operaelőadás, utána táncczene.



EZT ELKERÜLHETI HA
KÖNIG ÉS BAYER ORADEA
ÖTLETEK ÉS HATAKOS
REKLÁM-KLIŠÉVEL HIRDET
YAZLATOKKAL DUMENTESEN SZOLGÁL.

Az aradi Urániában

ma, kedden utóljára

RIN-TIN-TIN

új filmje a
Kufya szíve.

Az előadások
1/2, 5, 6, 1/2, 8 és 9-kor kezdődnek.

Felelős szerkesztő: RÉTHY JÓZSEF.

Cenzurat: Prefectura Judetului.

Kisérrelje meg „Colorit-szintelenítőt” mely festett szövetek színét kiveszi fehérneműből rozsdá, tonta s gyümölcsfoltokat eltávolítja. Kereskedők kérjenek miniat! „Colorit” vegyszert gyár Arad.

Mélyen leszállított árak! Női és gyermek télikabátokban **Mélyen leszállított árak!**

Győződjön meg saját érdekében utólagosan, hogy a versenyképességemről minden vevő egy szép ajándékot kap

Iuliu PLESZ Gyula

Központi ruhanagyáruházban Arad, Str. Colonel Pirici 5. (Vörösmarty-ucca) A színház hátsó bejáratával szemben

Amalgán tojásfestékeket gyárt „Colorit” vegyészeti gyár Arad. Kereskedők kérjenek mintát.

APRÓ HIRDETÉSEK.

Tudnivaló az apróhirdetésekről: Az apróhirdetéseket díjat szavak szerint számítjuk. — Minden sor hirdetésért 4 napra 4 lej — napi, vasárnap 6 lej. — Vastagabb betűvel 8 lej, illetve 10 lej. — A vastagabb betűvel kívánt szavakat elválasztással kell jelezni. — Hirdetéseket d. n. 5 óráig vesszük fel. — Az apróhirdetéseket előre kell fizetni. — A legkisebb hirdetés ára 10 szög hétköznap 40 lej, vasárnap 50 lej. A kiadóhivatal fenntartja magának a jogot, hogy az olyan apróhirdetéseket szűri ki, amelyek tartalmával fogva érdektel alakjában nem közzétehető, az minden egyes esetben megváltoztassa, illetve helyesbítse. * * * * * Hirdetéseket telefon útján is fogadjuk, telefon szám: 151. * * * * *

I. levelezés.

HA KÖHÖG, HA REKEDT, használjon **Egger mellpasztillát.** Mindenki maga győződjék meg a szer kiváló hatásáról. Kapható minden gyógyszerésznél.

Alkalmazás.

HÁZMESTERPÁR boltiszolgái teendőkkel egybekötve január 15-iki belépésre felvétetik. Jelentkezni a Linoleumban, Arad, Bulev. Regina Maria 8. 158.

INTELLIGENS, németül beszélő kisasszonyt keresünk egy éves gyermek mellett. Cím az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 159

ÜGYES, MEGBIZHATÓ FIATAL KIFUTÓFIU jó fizetéssel könnyű munkára azonnalra felvétetik az Erdélyi Élet kiadóhivatalában. Arad, Bulv. Gen. Dragalina 16. 156

PERFEKT román, német és magyar nyelvet beszélő okleveles tanítónő gyermekek tanítását vagy irodalmi munkát vállal. Ajánlatok „Szorgalmas” jellegére az Aradi Közlöny kiadóhivatalába kérek. 152

ALLAST keres nagyobb urháznál, urnőnél, vagy gyermek mellett, minden munkát szerető özvegy. Cím az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 149

FUTÓSLÉANY egész napra szonál felvétetik. Arad, Str. Consistoriului 12. (Batthyányi u.) I. em. jobb. 1000

JÓCSALÁDBÓL való érettségizett fiatalembert keresek, jövőt alapíthat nálam. Ajánlatok „Jövő” jellegére az Aradi Közlöny kiadóhivatalába kérek. 94

FIATAL segédet keres Munkások és Tisztviselők Szövetkezete Arad. 113

Varrógép-

szakmában jártas részlet-ügynököt felveszek. **Hammer Zeigmond** Arad, Bulv. Reg. Ferdinand 27. (Boros Béni-tér.) 157

Üzletek.

15.000 LEI kölcsönt keresek rövid időre. Címeket „Magas kamat” jellegére az Aradi Közlöny kiadóhivatalába kérek. 160

ÜZLETHELYISÉG május elsejére kiadó. Arad, Str. Eminescu 32. Krispin-ház. 150

Vétel és eladás.

EBÉDLŐ, háló, uriszoba, leányzóba, szalonberendezések, szőnyegek, könyvszekrény, íróasztal, klubgarnitúra, vitrin, bronztaligarnitúrák, szőrmék, férfi kabátok, férfi öltönyök, fiú öltönyök, asztalneműk, női ruhák, dísz tárgyak, képek, szobrok, gyermekkoscsik, ágyak, villanylámpák, falitálcák, tükrök, asztalok, székek, szervizek, antik komód filé terítők, takaréktűzhely, korcsolyák, hódipók stb. eladók Salgóné, Arad, Str. Consistoriului 12. (Batthyány-u.) I. em. jobb. 1000

CSEPLŐGARNITURA jókarhan levő eladó. Cím Lazarescu Todor, Siria. 122

KERESEK 2-3 HP. benzintmotort és egy Centrifugal vagy szivónyomó szivattyút. Cím az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 7675

BIZOMÁNYBA KERESEK gyermekjátékokat, dísztárgyakat, bőröndöket, mü- és antik tárgyakat, komplett szobaberendezéseket, szőnyeget, közszükségleti cikkeket, férfi ruhaneműt, egyes butordarabokat stb. Salgóné, Arad, Str. Consistoriului 12. (Batthyány ucca) I. em. jobb. 1000

VESZEK könyvtárat, hangjegyeket, festményeket és hűgűdűket. Kerpel Izsó könyvkereskedése. 7107

FUTORLERAKATBAN legolcsóbb árban kaphatók: ebédlők, hálószobák. Arad, Str. Eminescu (Deák Ferenc-u.) 3 és Str. Moise Nicoara (Petőfi-u.) 9. 5388

MACULATURA PAPIR 5 kgros csomagokban kapható az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 500

Divatszövetek, bársonyok, velour chiffonok és báli selyem újdonságok óriási választékban s olcsó áron kapható

RIPPNER és BENKŐ

Arad, Str. Eminescu (Deák Ferenc-ucca) divatruházában.

Vásznak és sifonok legolcsóbb bevásárlási helye.

Ellátás.

Kérjen

Buziási Phönix természetes ásványvizet. Elsőrendű asztali és borvíz.

Különféle.

KRAUSZ PAULINA 110.000 kötetes újdonságokkal bővített kölcsönkönyvtára előnyös bérletben. 135

Uj butorhitel!

részletfizetésre.

Ebédlő, háló, fa- és vasbutorok, diványok, matracok, ággyetetek, Eden pamlagok, zongora, var.égép, lőcégép stb.

CAROL GARAI

MAGAZIN DE MOBILE.

Arad, Piața Avram Iancu 10.

Butorűzet megszüntetése miatt

ebédlő, háló, nappali, egyes fa- és vasbutorok, Edenpamlagok és kárpított áruk jutányos árban részletfizetésre is beszerezhetők: 16721

GARAI KÁPOLY-nál

Arad, Piața A. Iancu 10.

Olcsó árak

Muzsai-nál Arad színházzal szemben.

Gyapju öltöny téli ... Lej 1750

Double raglan v. ulster téli Lej 2350

Téli kabát szőrmesál gallérral ... Lej 2850

Bőr kabát szőrmesál és gallér Lej 4000

Mérték szerinti szabóság. Nagy posztó raktár.

Háromszobás

fürdőszobás modern lakás a főút vonalon nem nagy lélépéssel átadó. Megbízott Györfly „Mures” irodája Arad, Str. Unirel (Fábián Gábor-ucca.) 15280

Fenyőfa csememe

minden mennyiségben kapható. Arad, Kasza-u. 47.

Évi 250.000 lejt jövedelmező

egyemeletes üzletes bérház a belváros szívében főtértől pár lépésre alkalmi áron eladó. — Megbízott

Uranul Iroda Arad, főpostával szemben.

No. 977—1926.

PUBLICATIUNE.

Se aduce la cunoștință publică că în ziua de 22. Ianuarie 1926. ora 10 d. m. se va tine licitație publică pentru procurarea unei mașini noi de scris conform cu art. 72—82 ale Legii C. P.

Petris, la 23. Dec. 1926.

NOTAR.

FRIEDMANN szerencsése kolosszá is!

S. 30.000 első osztályú főnyereményt a 85858 sz. sorsjegy nyerte. II. osztályú húzás 1927 január 25- és 27-én!

Huszmillió lejt

= S 750.000. — nyerhet esetleg egyetlen sorsjeggyel. Nyeremények 500.000 silling, 250.000 silling, 100.000 silling stb. készpénzben, minden levonás nélkül.

A világ legelőnyösebb sorsjátéka!

100.000 sorsjegy — 50 000 nyeremény. Minden másedik sorsjegy nyer! Sorsjegyárak: 1/8 1/4 1/2 1/1

uj vevők: S 840 L. 240 S 1640 L. 460 S 3240 L. 900 S 6440 L. 1780

RENDELJE MEG AZONNAL!

Rendelése kézhezvétele után elküldjük az eredeti sorsjegyet a hivatalos játéktervezettel együtt. Fizetendő a sorsjegy átvétele után. Rendelések zárt borítékban a következő címre intézendők:

LUDWIG FRIEDMANN

WIEN, I., SALZGRIES 12-16.

„CARLTON”

(volt „BRISTOL”)

Dunaparton, minden elképzelhető kényelemmel. **SZALLODA BUDAPEST.** Kitűnő konyha. Mércékelt árak. Kávéház. IV., Petőfi-tér 6. sz.

Elsőrangú Duna-étterem és polgári étterem Sürgőnyeim: „CARLTONOTEL”

Böszörményi János lakatosműhelye

Arad, Str. M. Nicoara 8. (Petőfi-u.) minden szakmába vágó, munkát elvállal u. m.: épületvasalást, sárcsok, takaréktűzhelyek és mindentelvé vasszerkezeti munkák szakosorú elkészítését. Javítások pontosan eszközölteknak.

nyomatott az Aradi Közlöny rotációs gépén. Kiadóhivatal: Arad, nyomdával szemben.